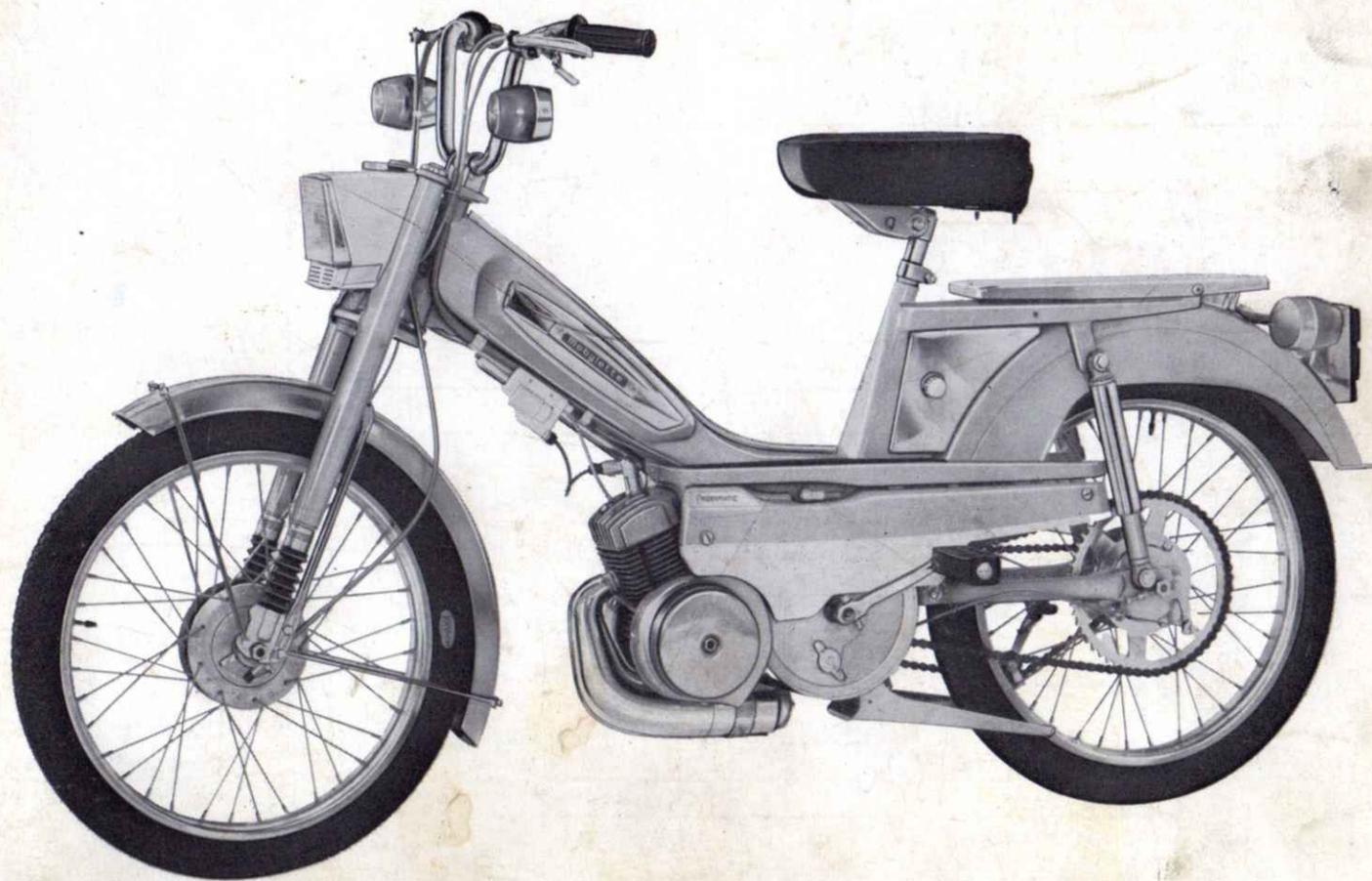




**MOTOBECANE
MOTOCONFORT**

PIECES DÉTACHÉES

Mobylette



**G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC
H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC**

SÉRIE G 50 - H 50

AVRIL 1974

Le présent catalogue ne comporte volontairement aucun texte, mais uniquement des dessins référencés.

Les sous-ensembles Pièces Détachées sont représentés entourés de traits mixtes ou soulignés d'accolades.

Exemples : Carburateur complet 22160 - Page 17.

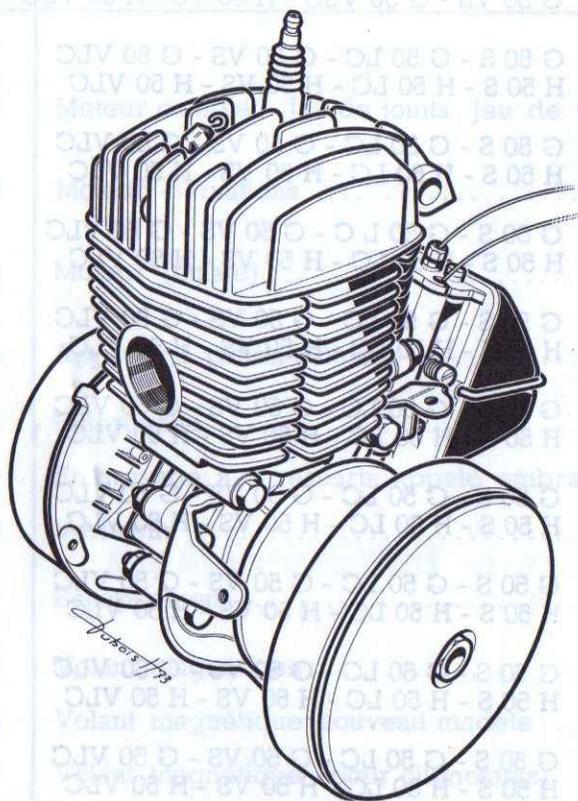
Compteur complet 20695 - Page 35.

SOMMAIRE

PAGE	DESIGNATION	TYPE
4	Moteur complet - Jeu de joints. Jeu de vis	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC
5	Moteur - Fixations	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC
6	Moteur (éclaté)	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC
7	Appariage piston-cylindre	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC
8	Embrayage	G 50 S - G 50 LC - H 50 S - H 50 LC
9	Embrayage à 4 ressorts appelé embrayage « LOURD »	H 50 S - H 50 LC
10	Variateur	G 50 VS - G 50 VLC - H 50 VS - H 50 VLC
11	Echappement	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC
12	Volant magnétique	G 50 S - G 50 VS - H 50 S - H 50 VS
13	Volant magnétique nouveau modèle	H 50 S - H 50 VS
14	Volant magnétique (pour clignotants)	G 50 LC - G 50 VLC - H 50 LC - H 50 VLC
15	Canalisations - Commutateur clignotants - Contacteur avertisseur - Inverseur stop - Diode - Centrale des clignotants	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC
16	Carburateur AR 2-12 réglage 729 C	G 50 S - G 50 LC - H 50 S - H 50 LC
17	Carburateur AR 2-12 réglage 729 D	H 50 S - H 50 LC
18	Carburateur AR 2 - 12 réglage 705	G 50 VS - G 50 VLC - H 50 VS - H 50 VLC
19	Poignées tournantes - Corps de poignée gauche - Commandes	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC
20	Poulies - Pédalier - Chaînes - Tendeur de chaîne	G 50 S - G 50 LC - H 50 S - H 50 LC

ATTENTION. - Il est de votre intérêt, afin d'éviter toute erreur d'interprétation des pièces
1° Ecrire lisiblement.
2° Respecter les colonnes.
3° Ne rien mettre dans les colonnes tachetées, celles-ci sont réservées au service
d'enregistrement des Pièces Détachées. Le repère d'accès à ces colonnes est

PAGE	DESIGNATION	TYPE
21	Poulies - Pédalier - Chaîne - Tendeur de chaîne	G 50 VS - G 50 VLC - H 50 VS - H 50 VLC
22-23	Fourche télescopique - Fourreau - Pivot de fourche - Jeu de direction - Tableau pièces émaillées	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC
24-25	Partie cycle - Cadre - Béquille - Garde-boue - Porte-bagage - Tableau pièces émaillées	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC
26	Roue - Moyeu avant « ATOM » - Pneumatique - Chambre à air	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC
27	Roue - Moyeu avant « LELEU » - Pneumatique - Chambre à air	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC
28	Roue - Moyeu avant « MOTOBECANE » - Pneumatique - Chambre à air	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC
29	Roue - Moyeu arrière « ATOM » - Pneumatique - Chambre à air	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC
30	Roue - Moyeu arrière « MOTOBECANE » - Pneumatique - Chambre à air	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC
31	Guidon - Guidon support clignotants - Fixations	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC
32	Projecteurs - Clignotants	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC
33	Feu arrière	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC
34	Amortisseurs - Fixations - Tringles support sacoches	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC
35	Selle - Compteur - Fixations	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC
36	Tabliers fixations - Tableau pièces émaillées	G 50 S - G 50 LC - G 50 VS - G 50 VLC H 50 S - H 50 LC - H 50 VS - H 50 VLC



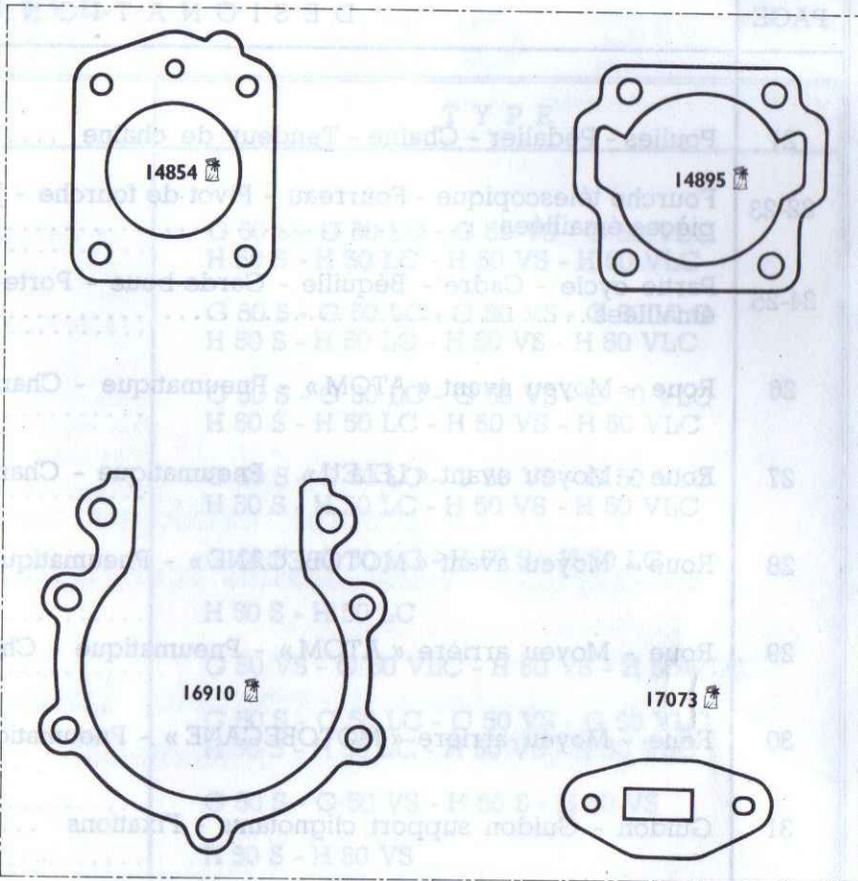
G50S H50S - G50LC H50LC - G50VS H50VS - G50VLC H50VLC

21200

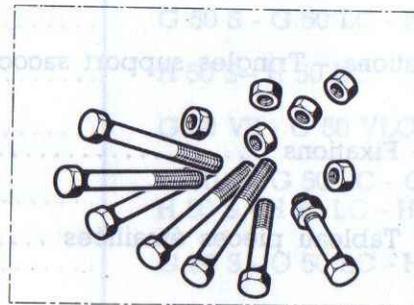
21820

19881

21821



16912

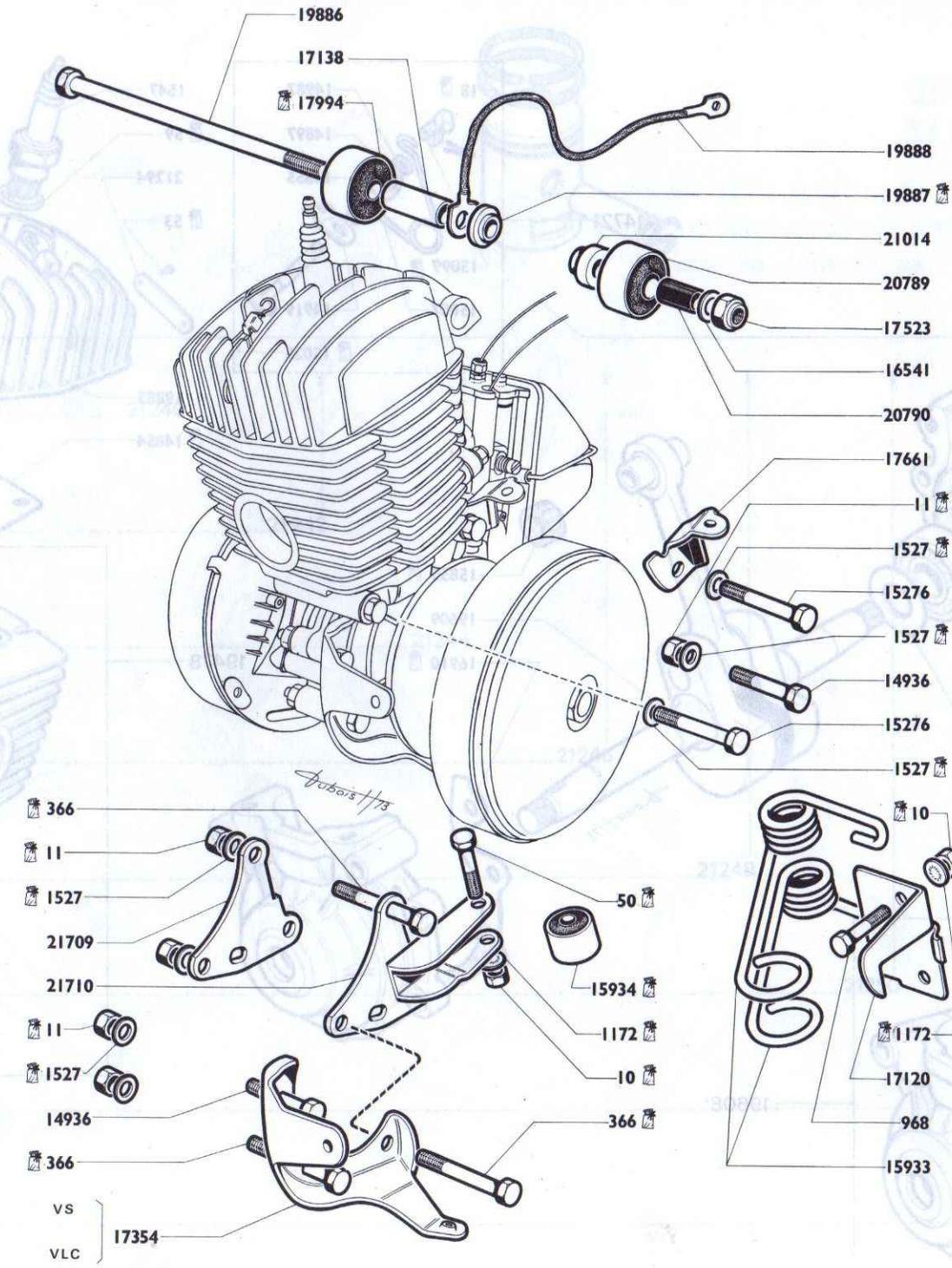
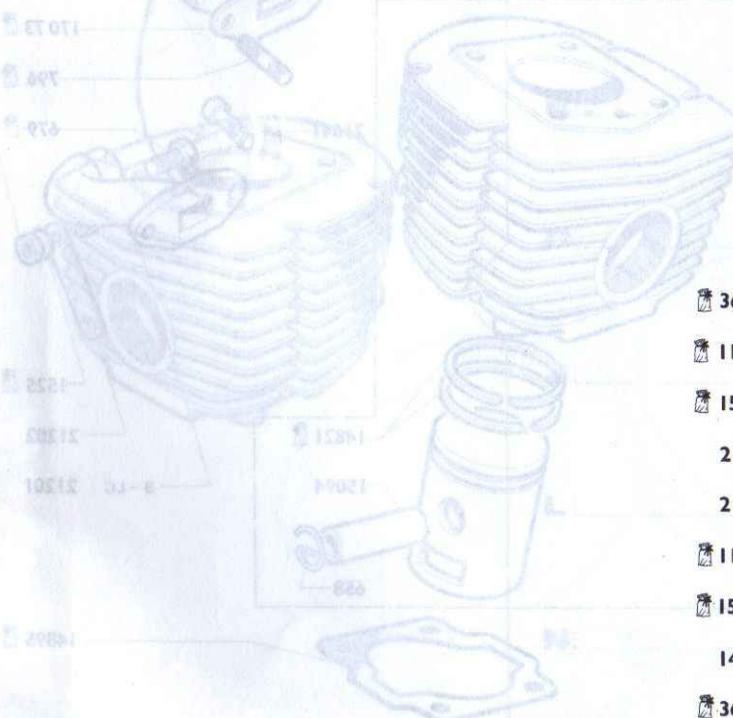


18568

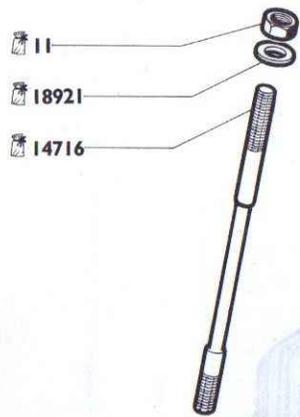
G 50 S - LC - VS - VLC
H 50 S - LC - VS - VLC

H 50 S - 2 02 H
H 50 VLC - 2V 02 H

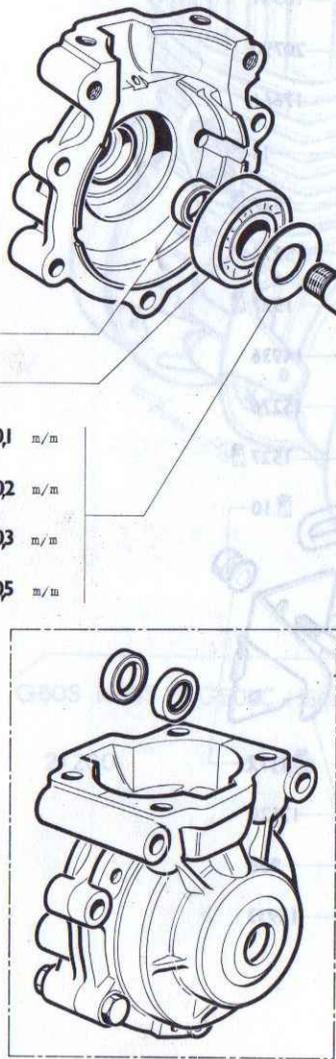
32125
32124
10810 10811
1178
1172
11013
108
1078
10811
10812
10813
10814
10815
10816
10817
10818
10819
10820
10821
10822
10823
10824
10825
10826
10827
10828
10829
10830
10831
10832
10833
10834
10835
10836
10837
10838
10839
10840
10841
10842
10843
10844
10845
10846
10847
10848
10849
10850
10851
10852
10853
10854
10855
10856
10857
10858
10859
10860
10861
10862
10863
10864
10865
10866
10867
10868
10869
10870
10871
10872
10873
10874
10875
10876
10877
10878
10879
10880
10881
10882
10883
10884
10885
10886
10887
10888
10889
10890
10891
10892
10893
10894
10895
10896
10897
10898
10899
10900



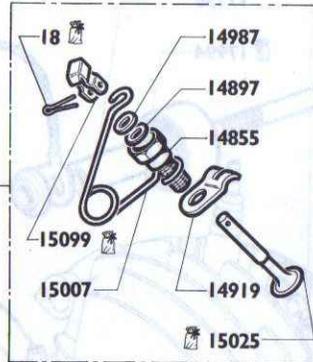
= Pièces conditionnées. Pour quantités voir tarif.



- 19089
- 16906
- 1285 01 m/m
- 1286 02 m/m
- 1287 03 m/m
- 1288 05 m/m

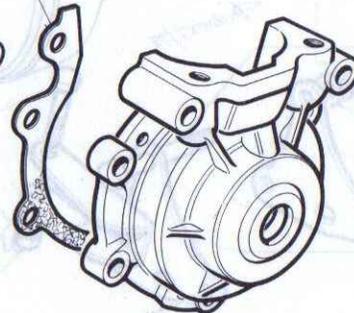


19608

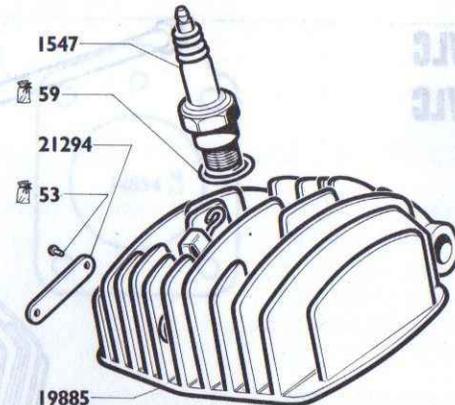


14721

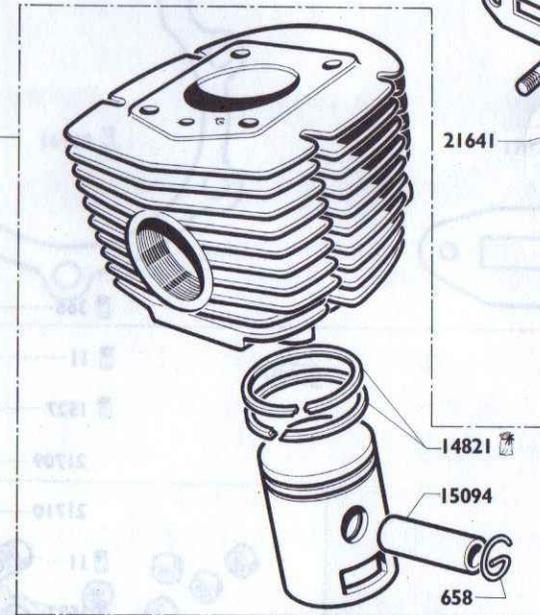
- 15855
- 19609
- 16910



19478



- 1547
- 59
- 21294
- 53
- 19885
- 14854



- 21641
- 14821
- 15094
- 658
- 22154
- VS-VLC 16619
- 1176
- 1172
- 17073
- 796
- 679
- 1525
- 21202
- S-LC 21201
- 14895

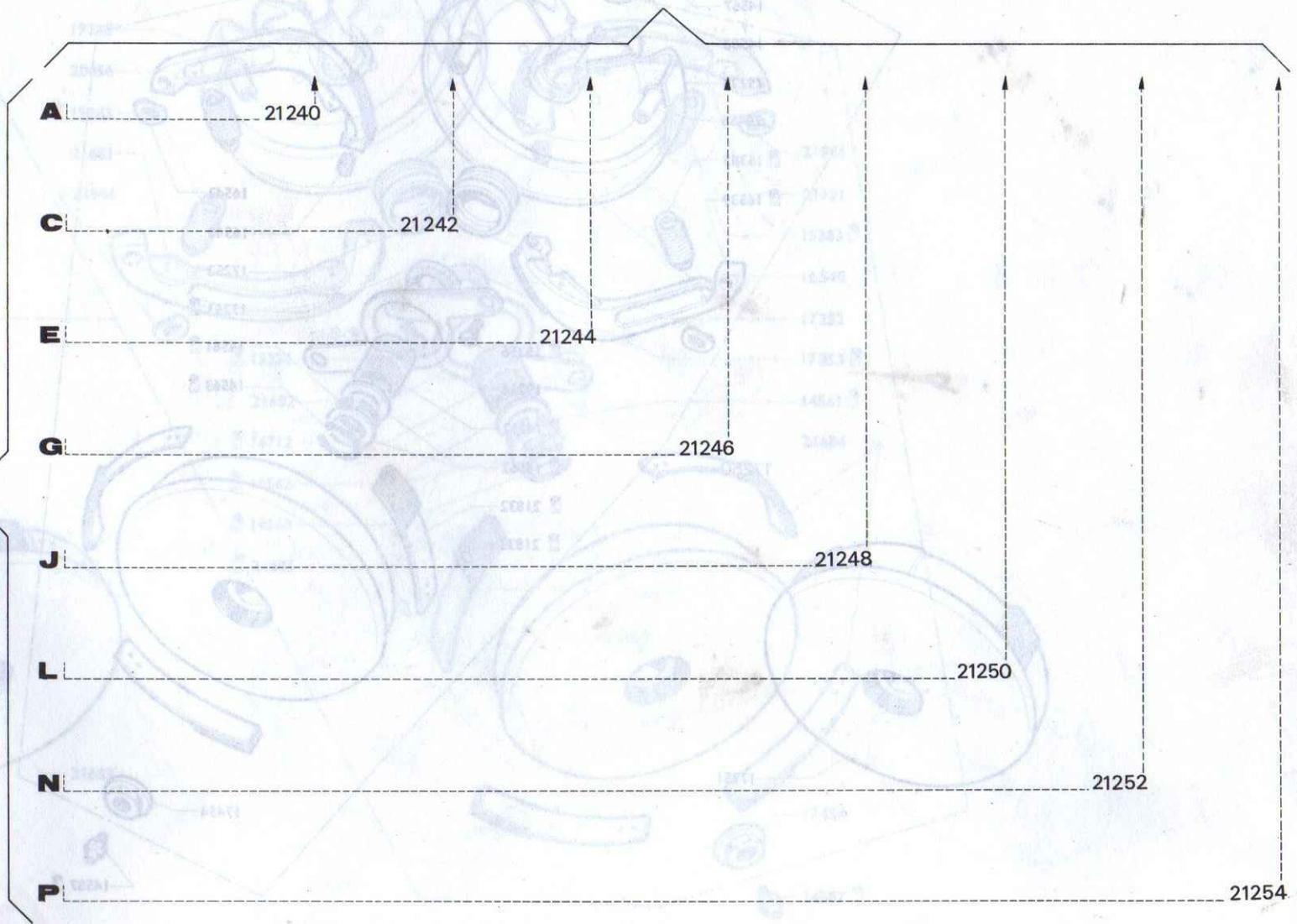
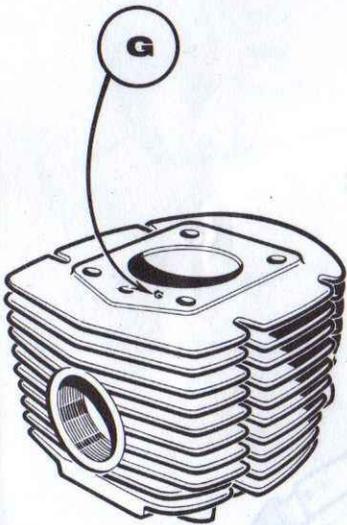
G 50 S - G 50 LC
 G 50 VS - G 50 VLC
 H 50 S - H 50 LC
 H 50 VS - H 50 VLC

G 50 S - LC - VS - VLC
H 50 S - LC - VS - VLC

0150250 - 0250210
 31 02 H - 2 02 H



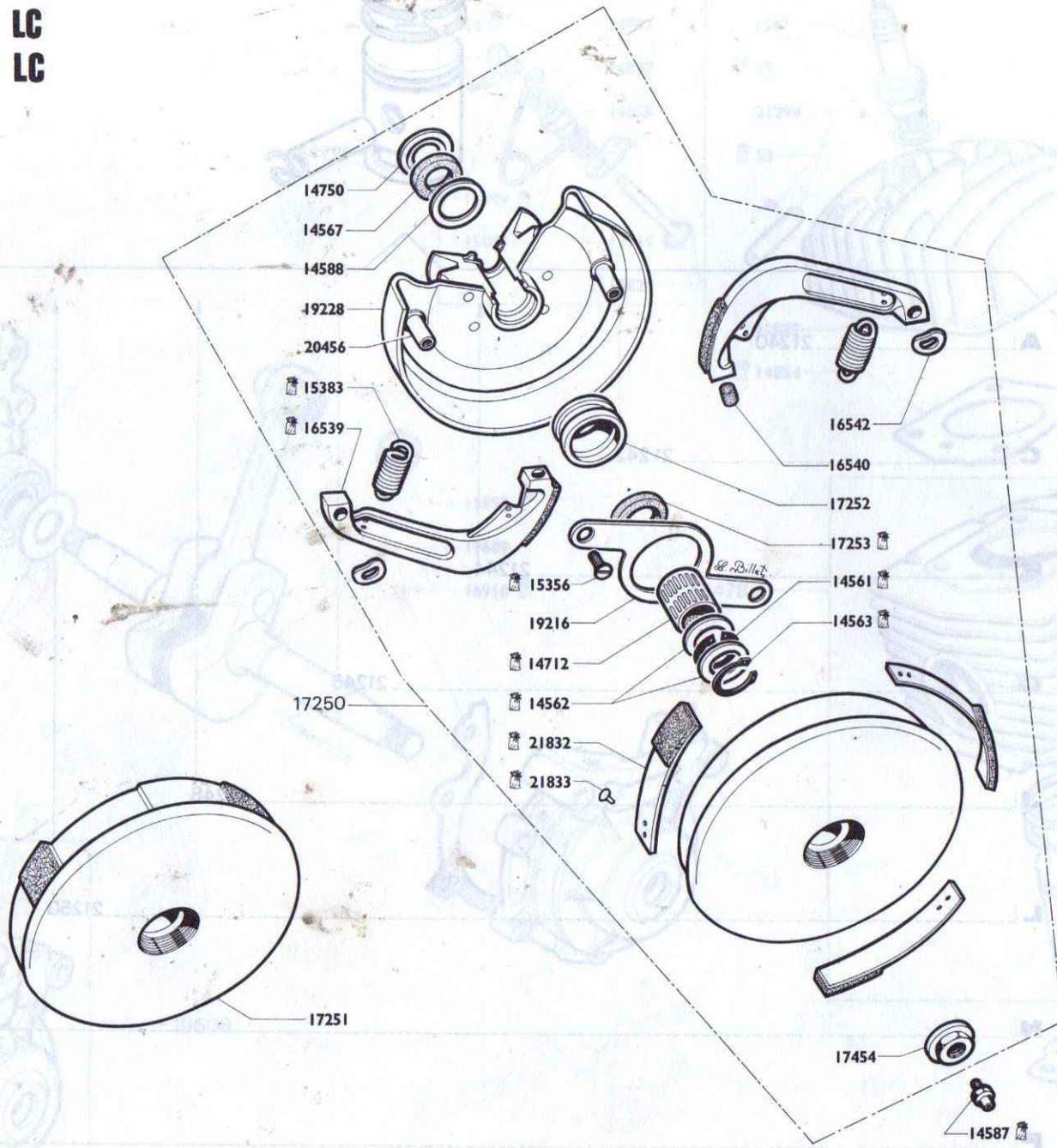
Janvier 1974 à titre de présérie une certaine
 moteurs sont équipés de cet embrayage
 appelé embrayage "lourd"



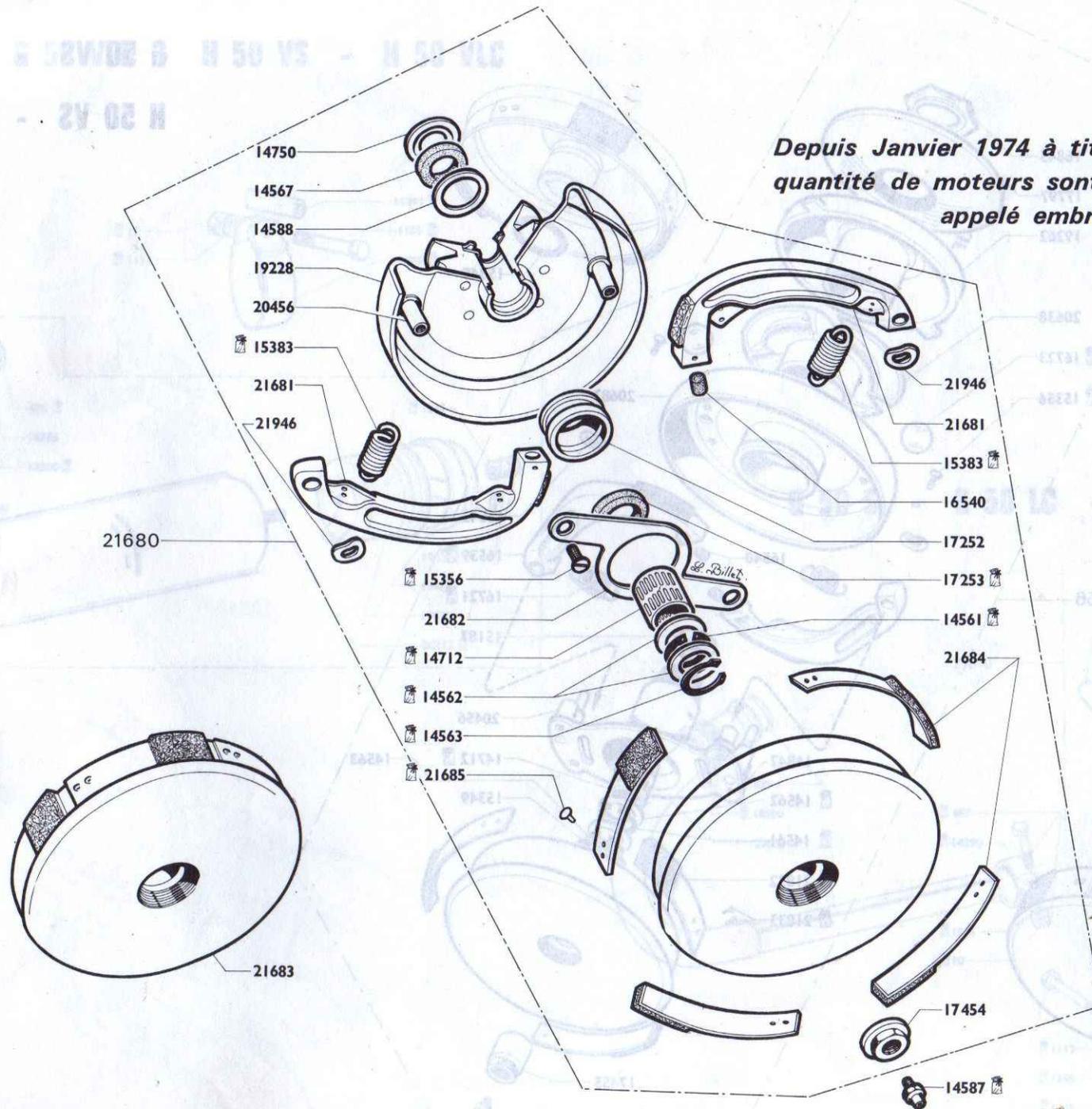
 = Pièces conditionnées. Pour quantités voir tarif.

G 50 S - G 50 LC
 H 50 S - H 50 LC

31V - 620 & 31 - 620 B
 31V - 620 VS1 - 620 W/LC
 H 50 S - H 50 LC
 H 50 VS - H 50 VLC

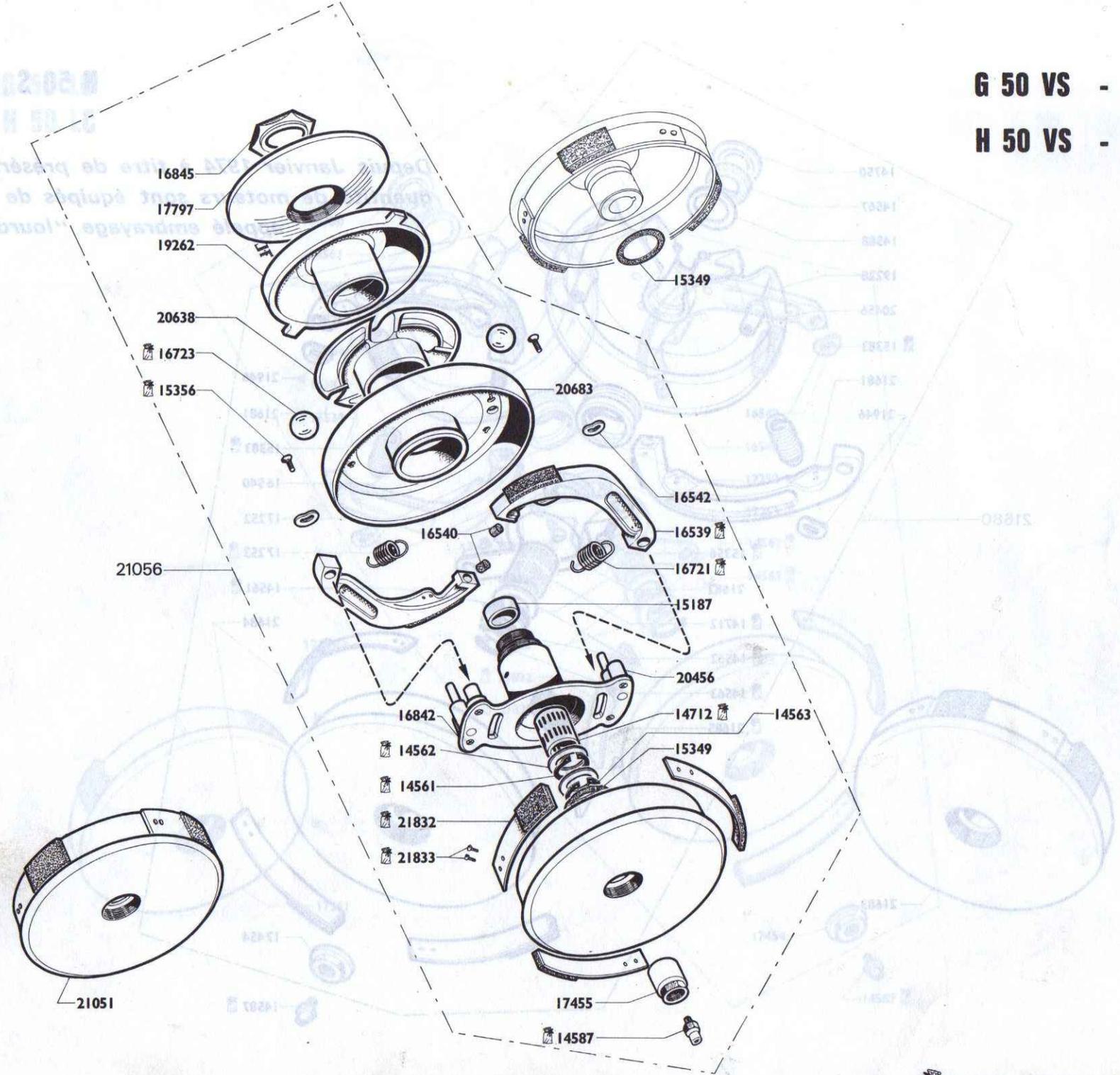


Depuis Janvier 1974 à titre de présérie une certaine quantité de moteurs sont équipés de cet embrayage appelé embrayage "lourd"

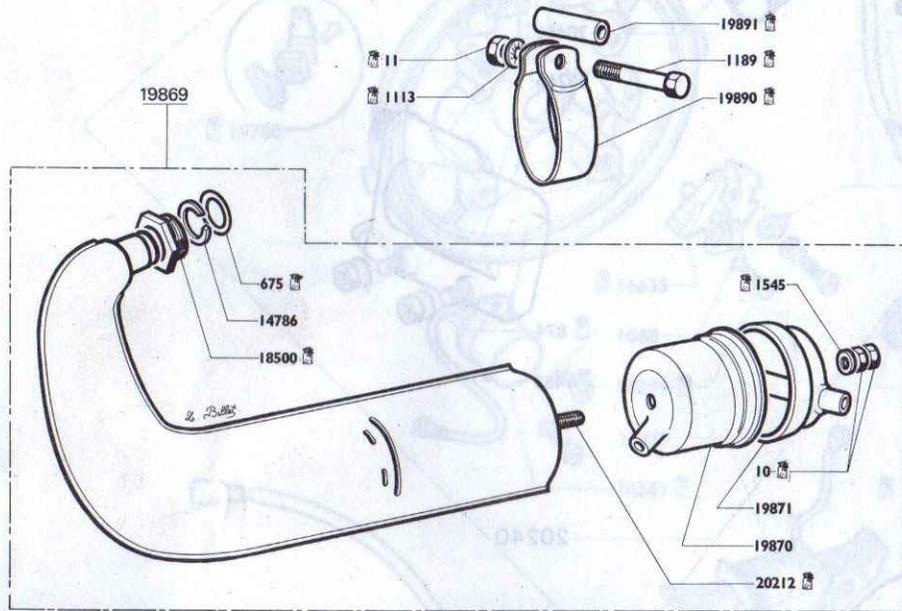


G 50 VS - G 50 VLC

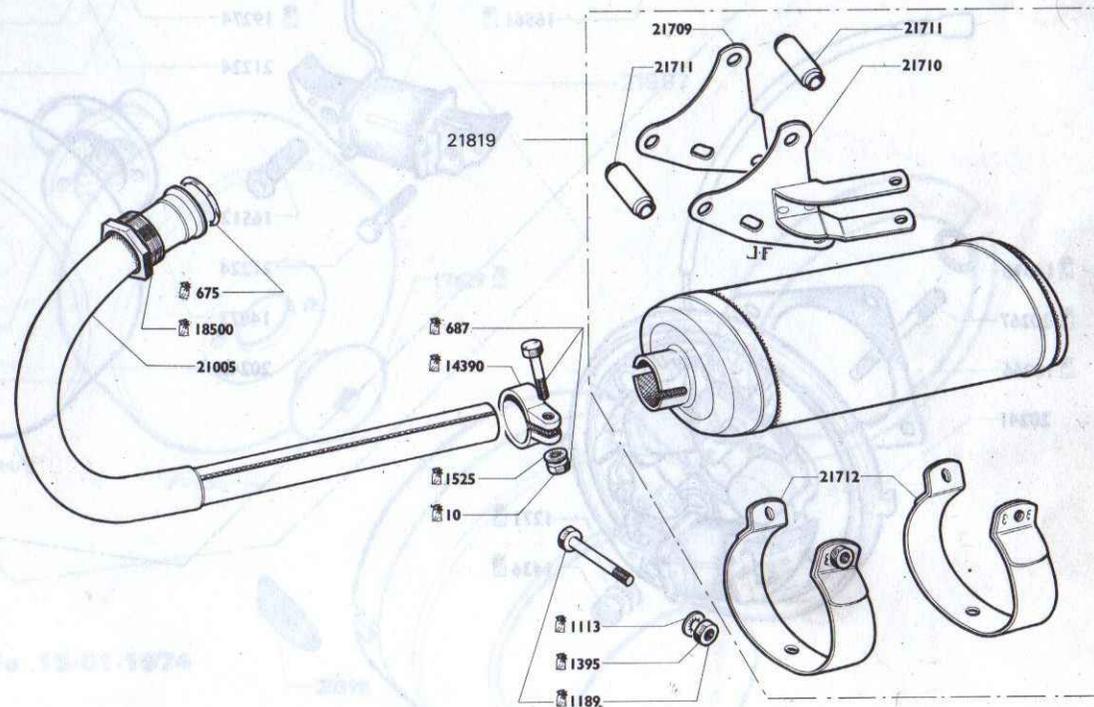
H 50 VS - H 50 VLC



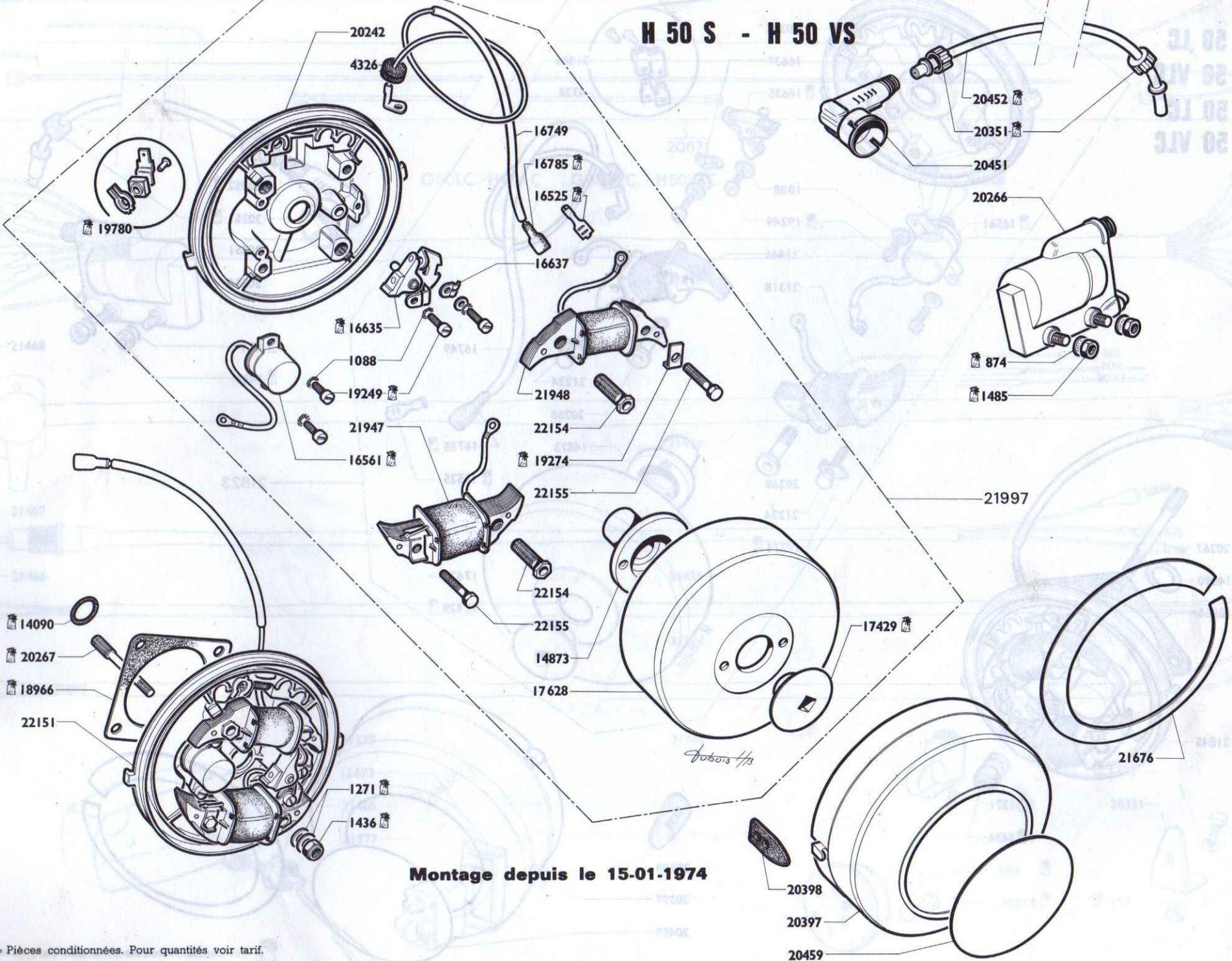
G 50 VS - G 50 VLC - H 50 VS - H 50 VLC



G 50 S - G 50 LC - H 50 S - H 50 LC

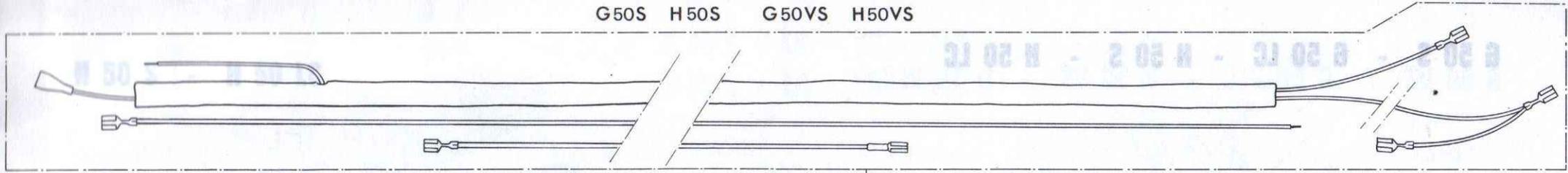


H 50 S - H 50 VS



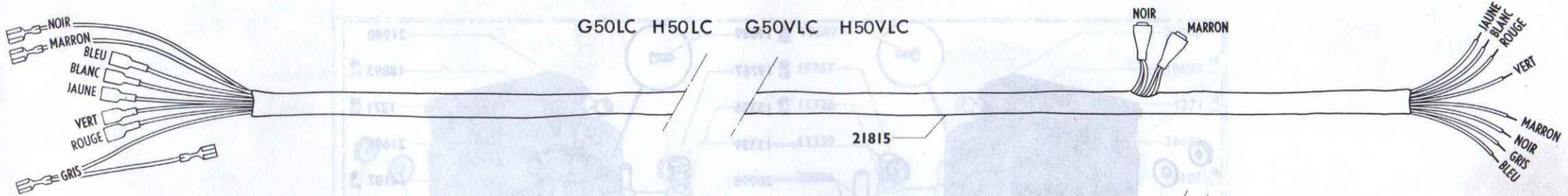
Montage depuis le 15-01-1974

- Pièces conditionnées. Pour quantités voir tarif.

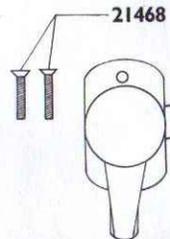


20671

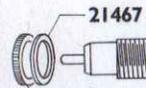
G50LC H50LC G50VLC H50VLC



21815

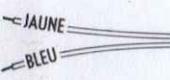


21468



21467

21466

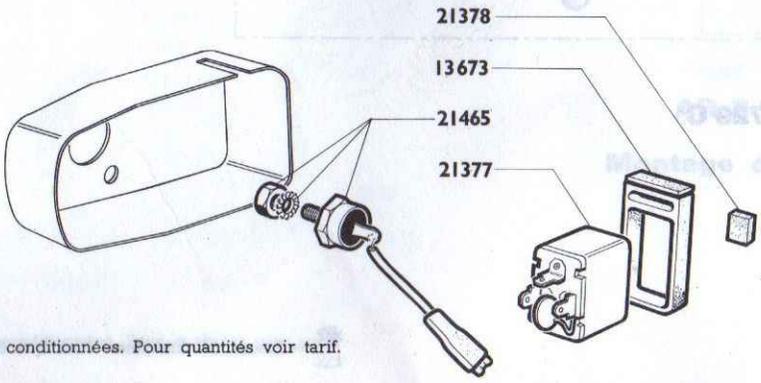


21434

21435

21394

21369

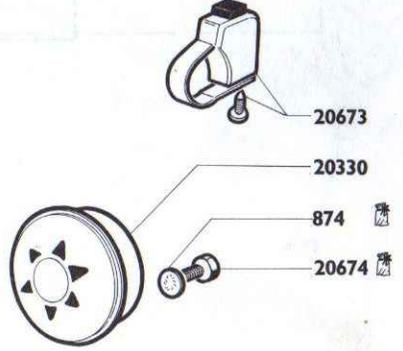


21378

13673

21465

21377



20673

20330

874

20674

11172

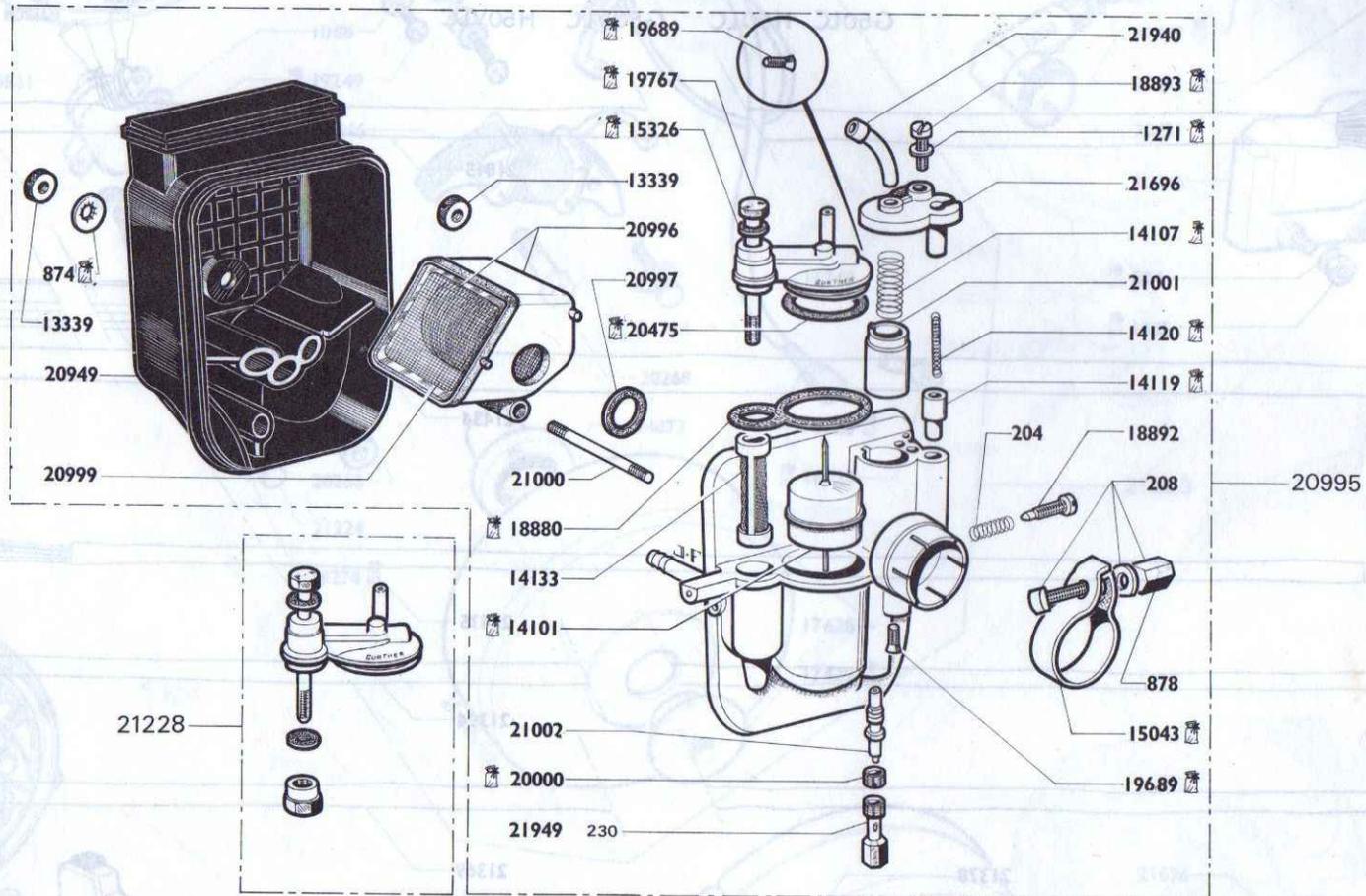
20331

797

968

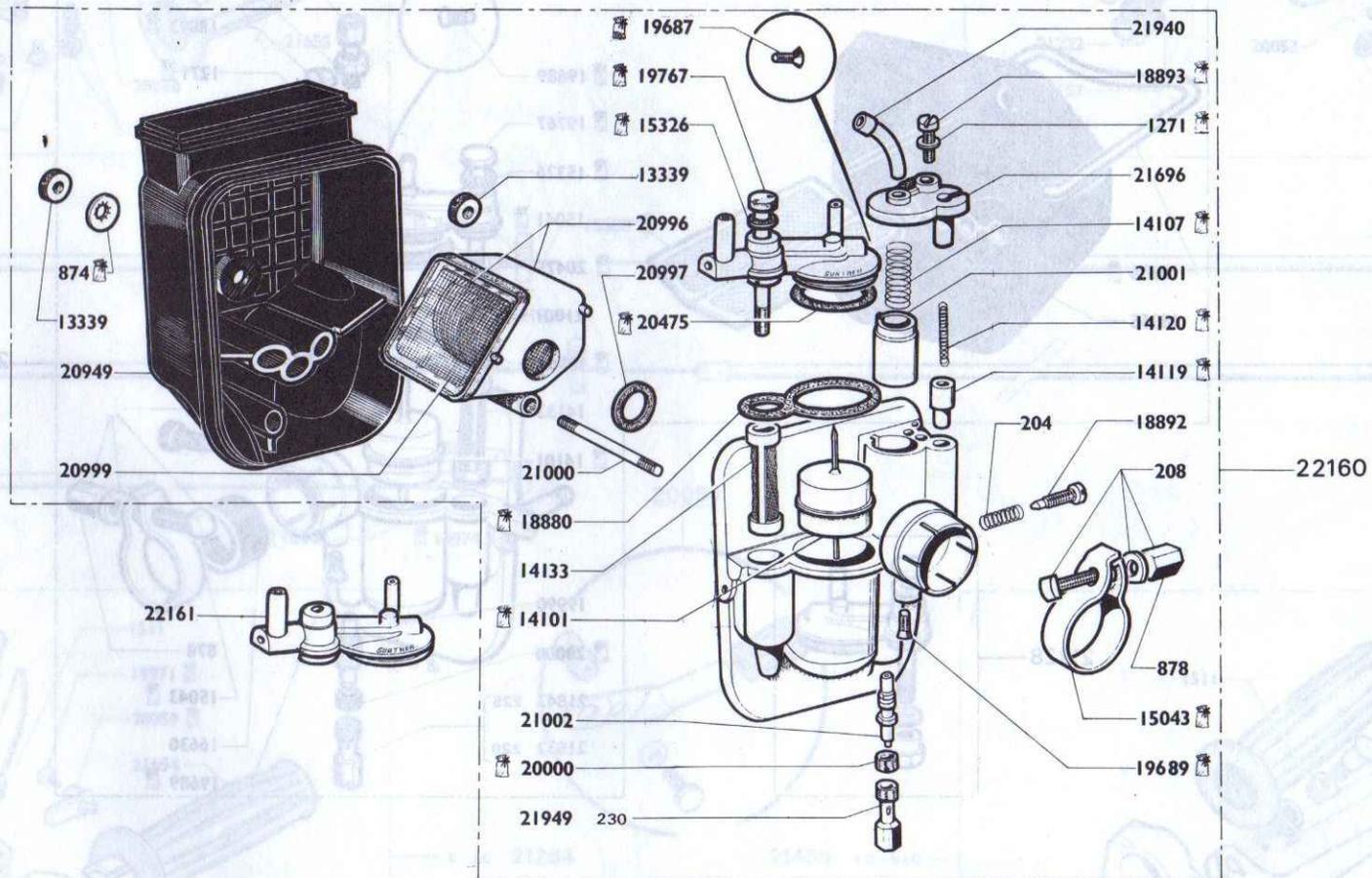
= Pièces conditionnées. Pour quantités voir tarif.

G 50 S - G 50 LC - H 50 S - H 50 LC



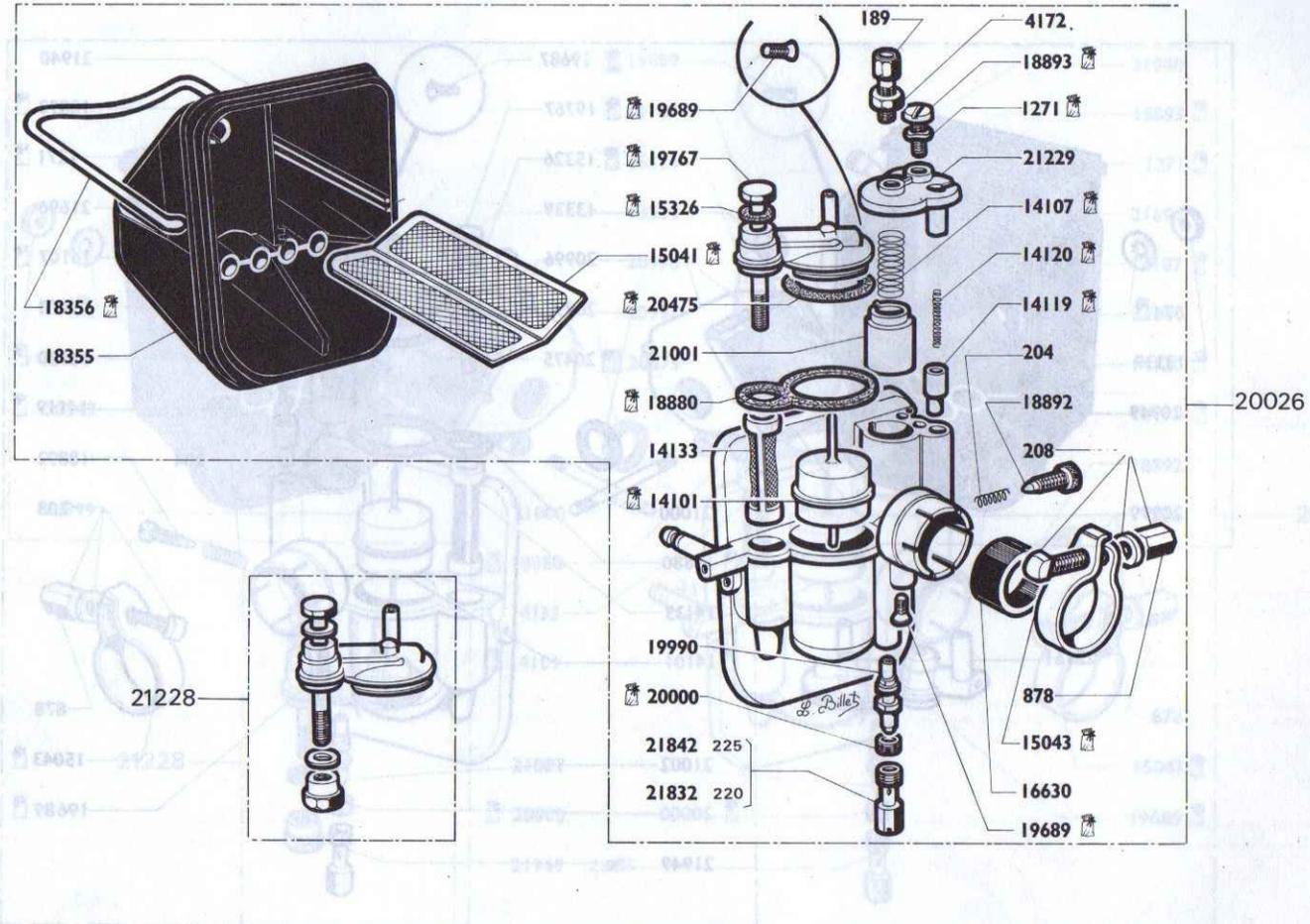
AR 2-12 - Régl. 729 C

H 50 S - H 50 LC



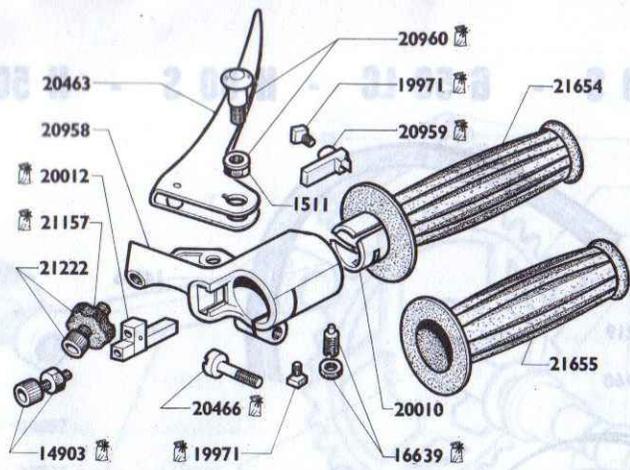
AR 2-12 - Régl. 729 D

Montage depuis le 01-03-1974



AR 2-12 - Régl. 705

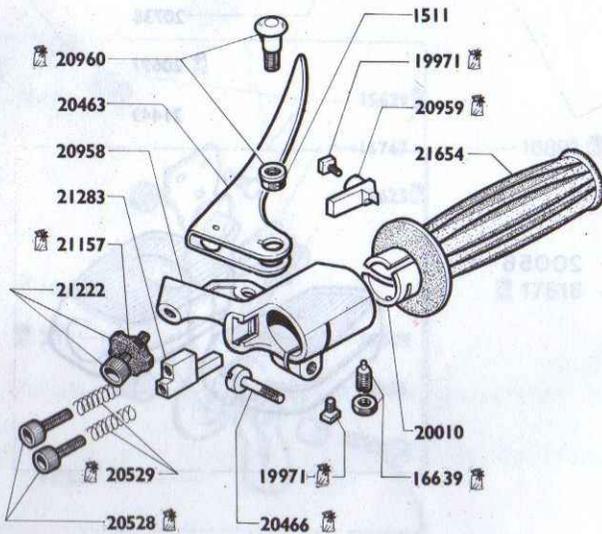
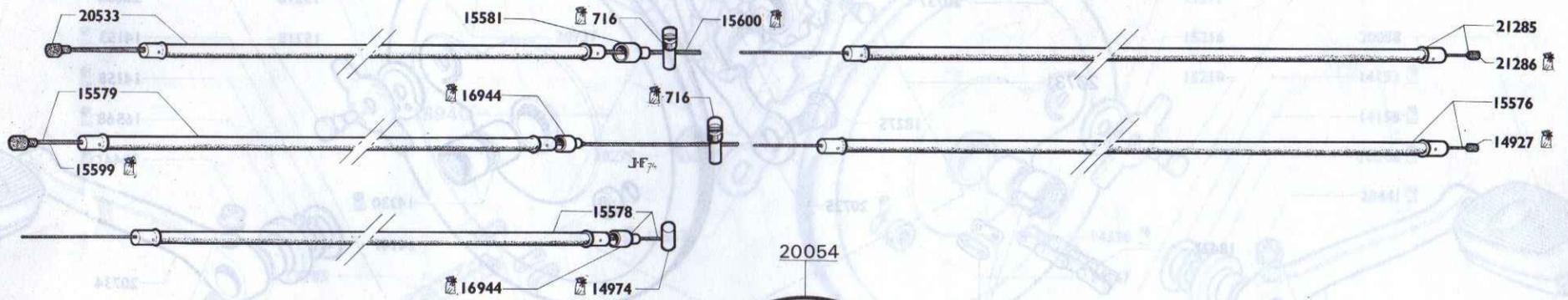
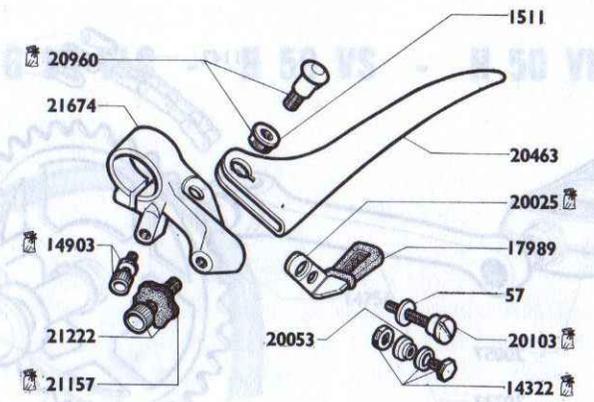
Montage depuis le 01-03-1974



G 50 S - LC - VS - VLC
H 50 S - LC - VS - VLC

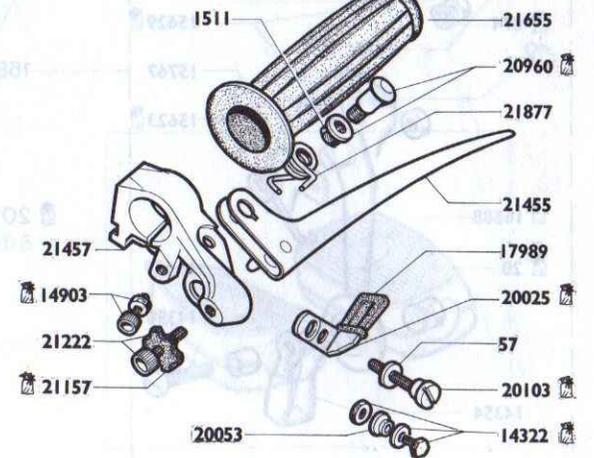
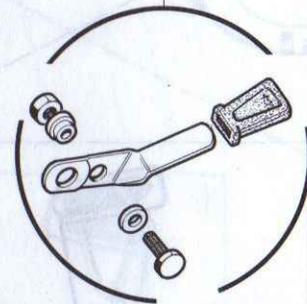
vs-vlc 20957

21675 s-vs

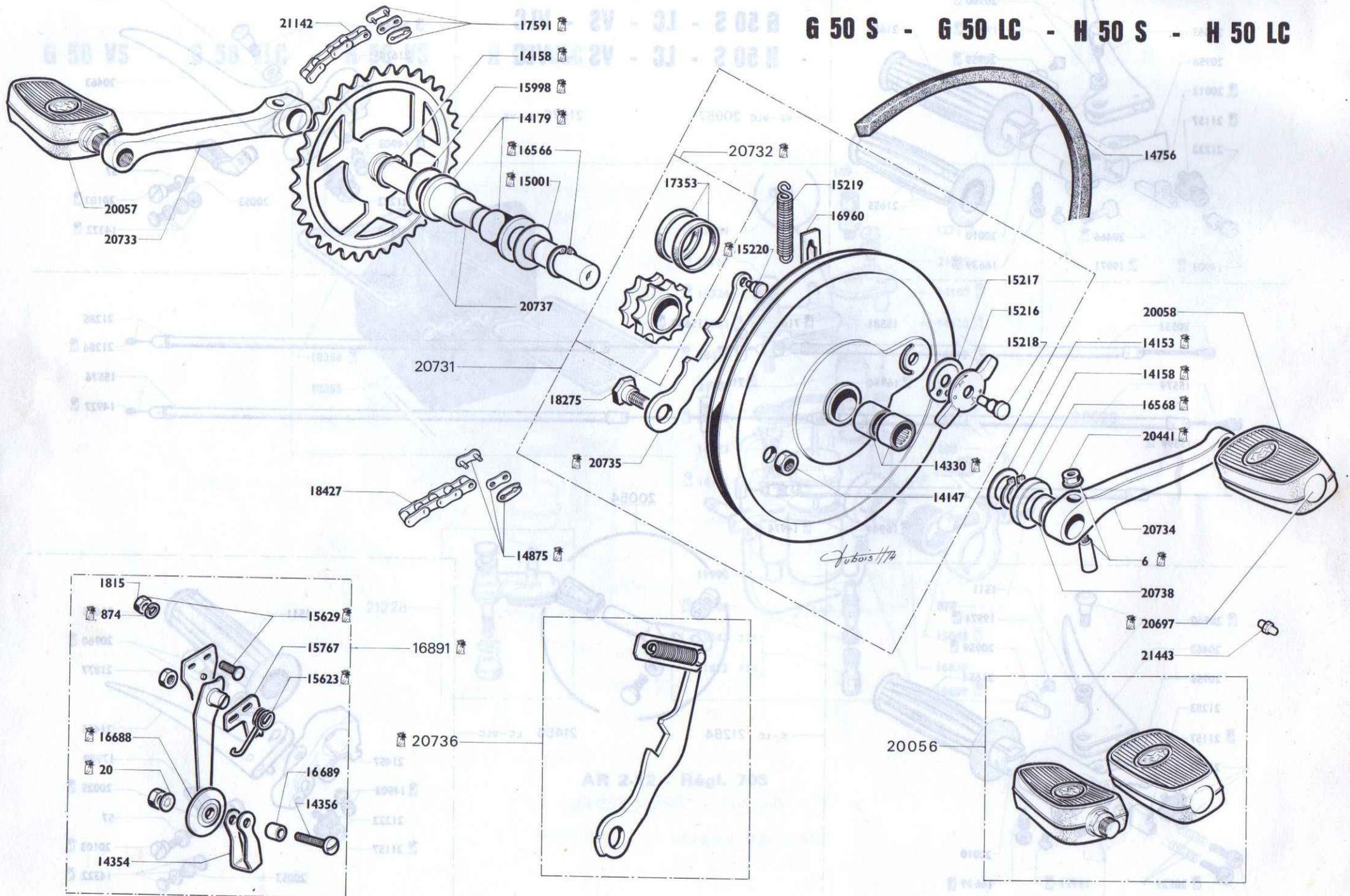


s-lc 21284

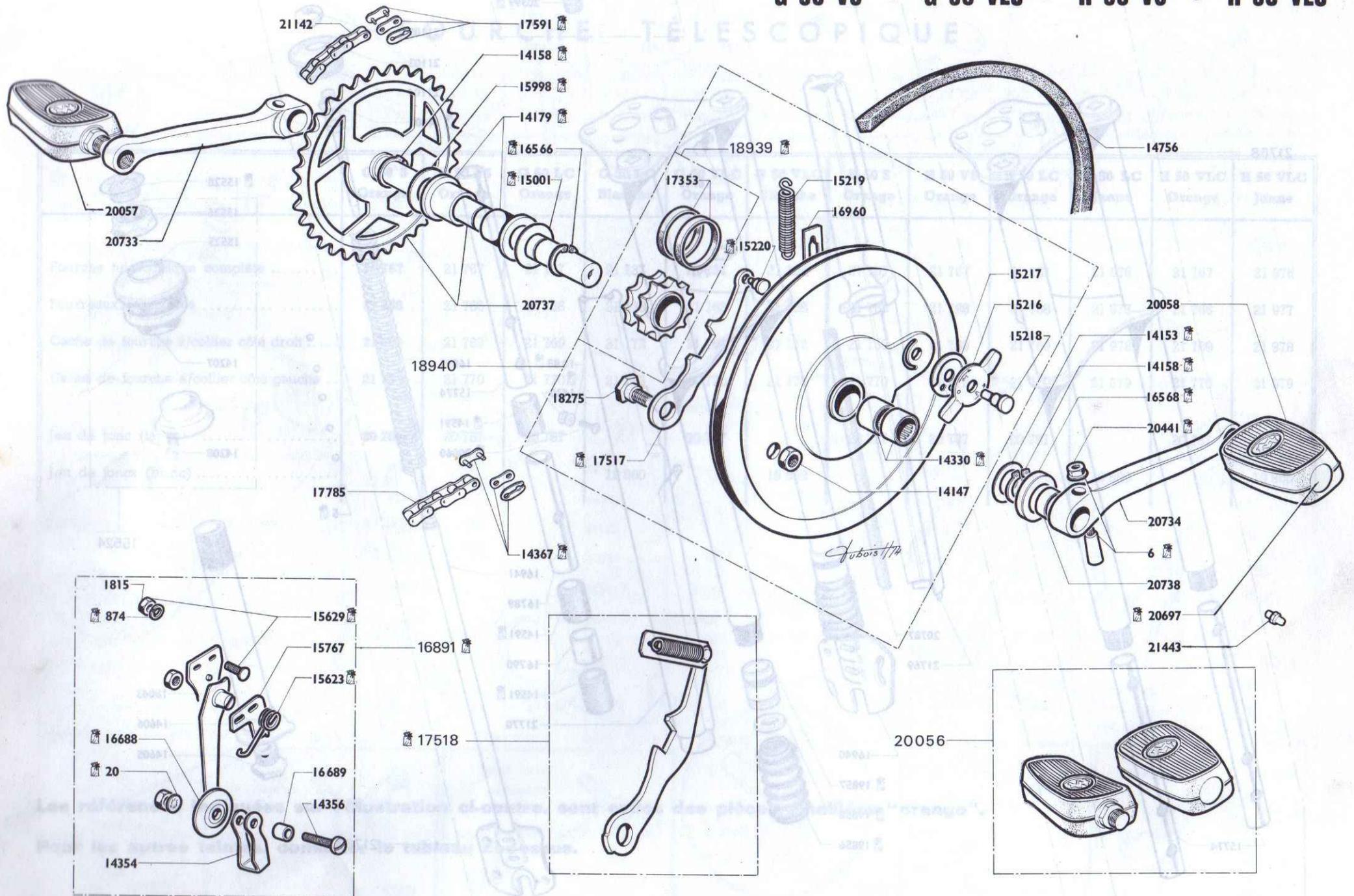
21456 LC-VLC



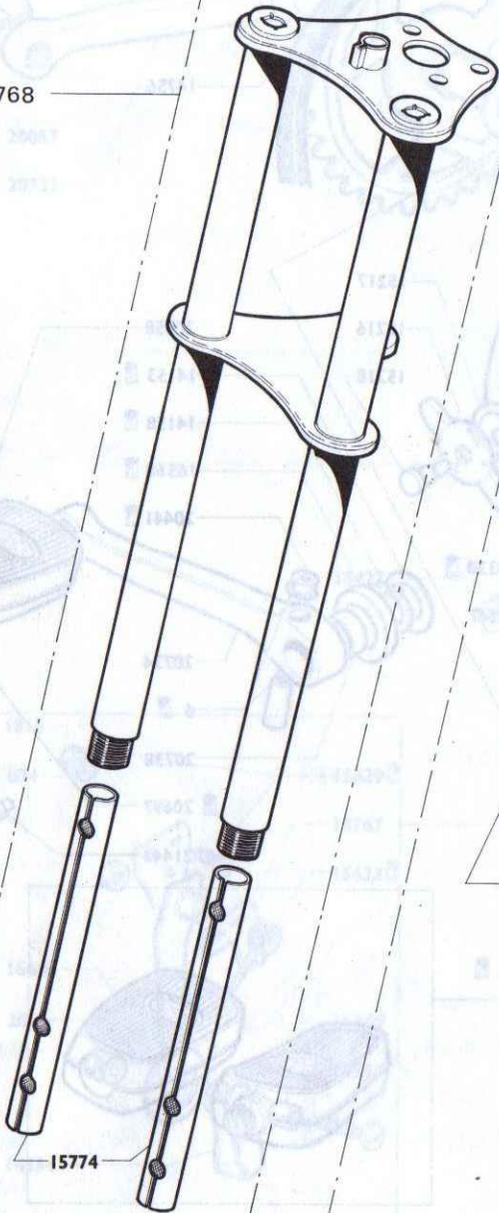
G 50 S - G 50 LC - H 50 S - H 50 LC



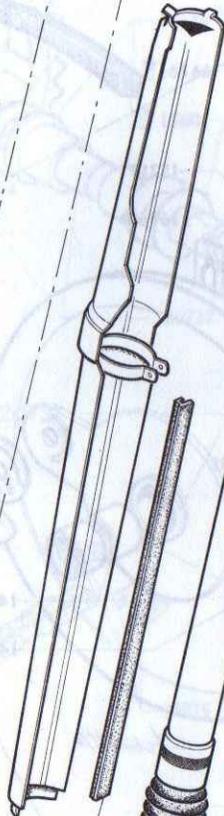
G 50 VS - G 50 VLC - H 50 VS - H 50 VLC



21768

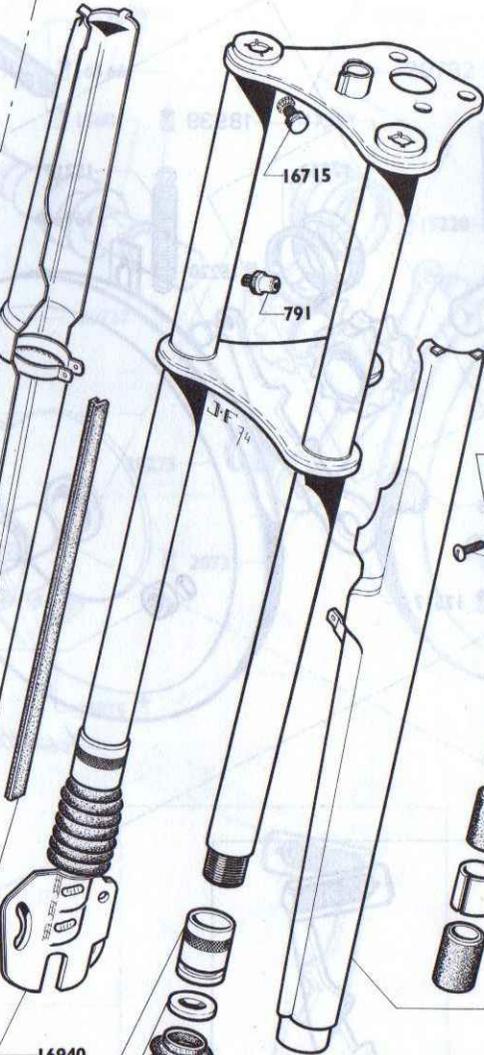


15774



20787

21769



16715

791

16940

19857

19858

19856

1088

1430

16895

15774

14591

20060

16941

16789

14591

16790

14591

21770

20399

21105

21103

21104

14601

5

15528

15526

15525

14207

14208

15524

18043

14606

14605

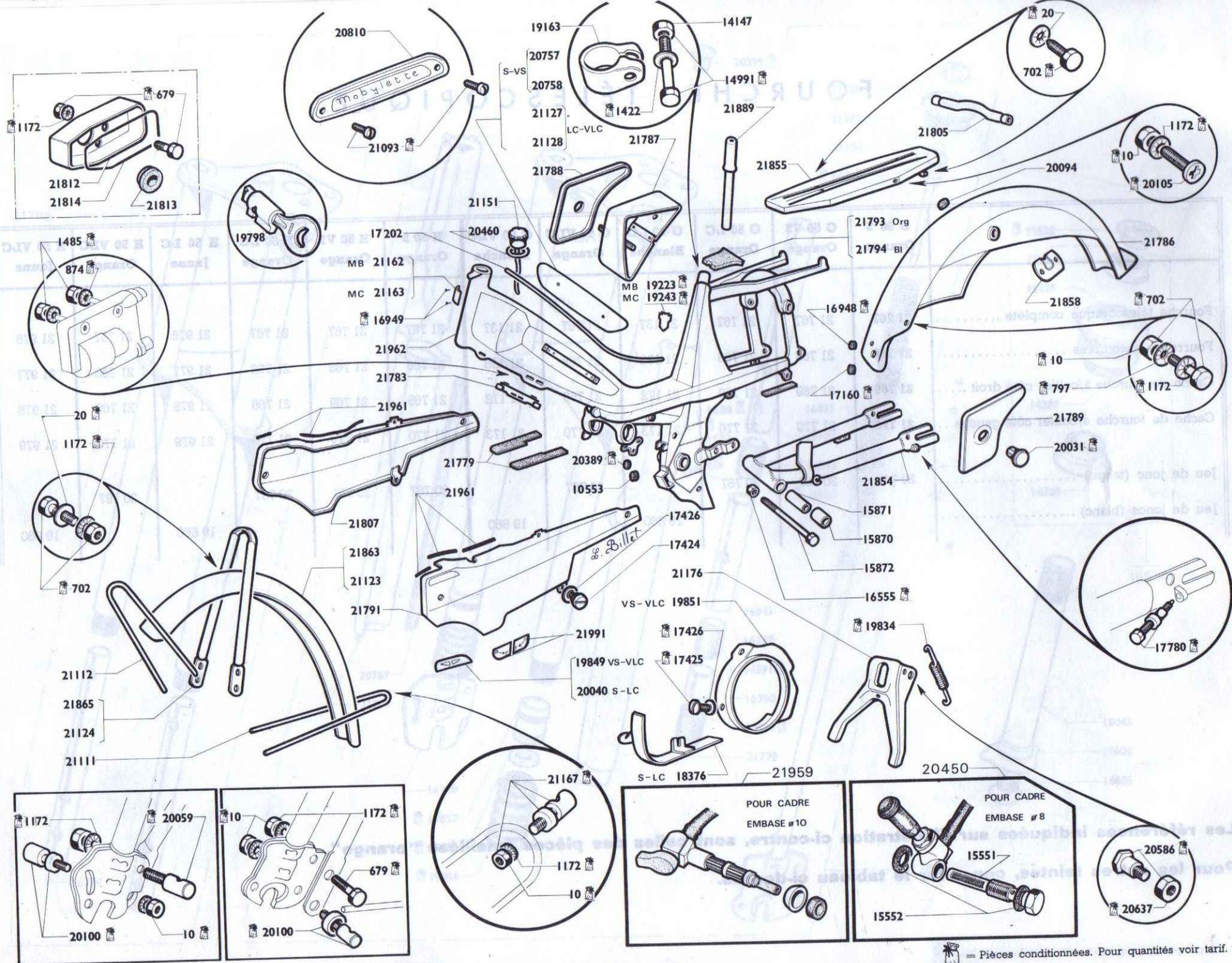
21767

FOURCHE TÉLESCOPIQUE

	G 50 S Orange	G 50 VS Orange	G 50 LC Orange	G 50 LC Blanche	G 50 VLC Orange	G 50 VLC Blanche	H 50 S Orange	H 50 VS Orange	H 50 LC Orange	H 50 LC Jaune	H 50 VLC Orange	H 50 VLC Jaune
Fourche télescopique complète	21 767	21 767	21 767	21 137	21 767	21 137	21 767	21 767	21 767	21 976	21 767	21 976
Fourreaux assemblés	21 768	21 768	21 768	21 138	21 768	21 138	21 768	21 768	21 768	21 977	21 768	21 977
Cache de fourche à/collier côté droit	21 769	21 769	21 769	21 172	21 769	21 172	21 769	21 769	21 769	21 978	21 769	21 978
Cache de fourche a/collier côté gauche	21 770	21 770	21 770	21 173	21 770	21 173	21 770	21 770	21 770	21 979	21 770	21 979
Jeu de jonc (tango)	20 787	20 787	20 787		20 787		20 787	20 787	20 787		20 787	
Jeu de joncs (blanc)				19 860		19 860				19 860		19 860

Les références indiquées sur l'illustration ci-contre, sont celles des pièces émaillées "orange".

Pour les autres teintes, consulter le tableau ci-dessus.



 = Pièces conditionnées. Pour quantités voir tarif.

PARTIE CYCLE

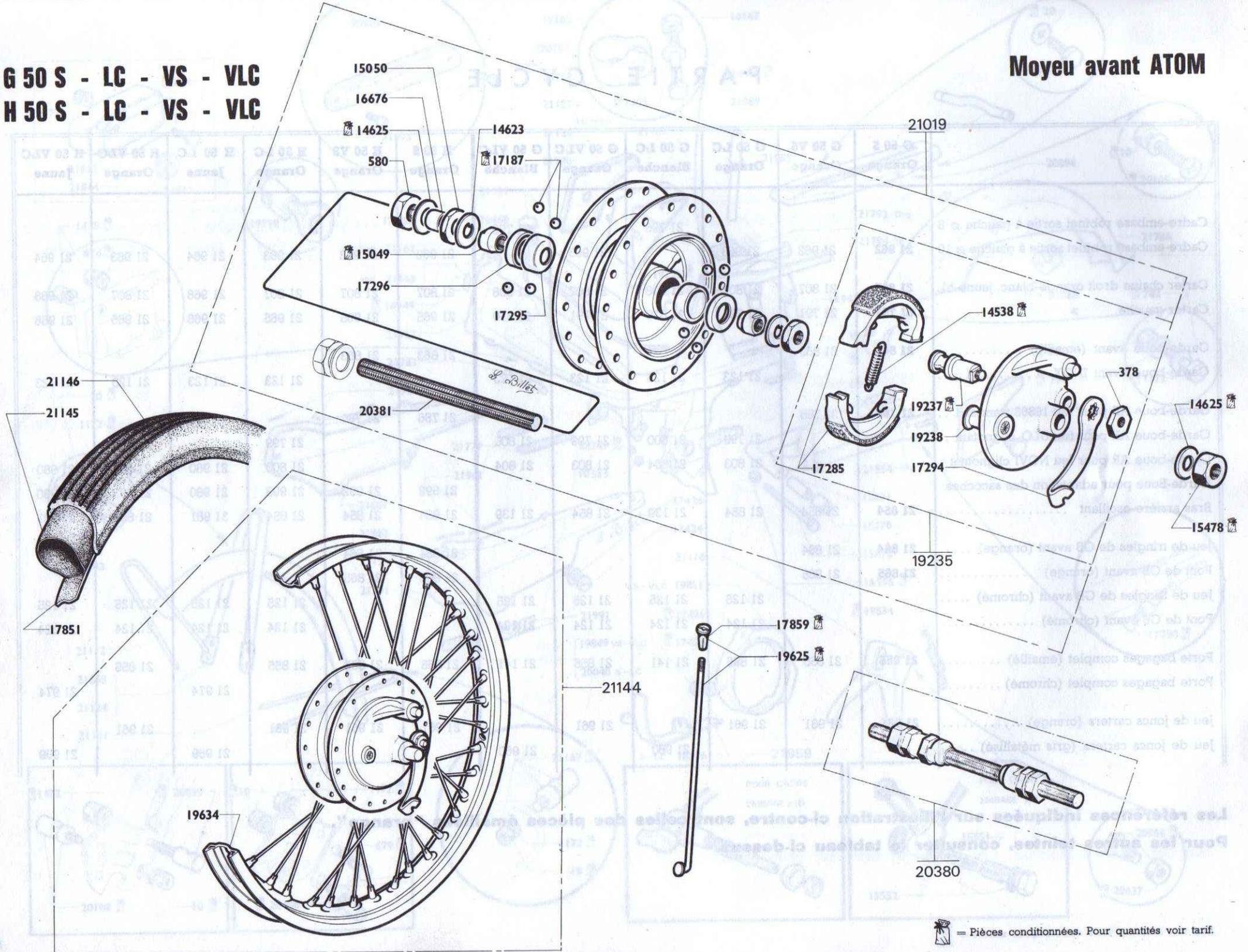
	G 50 S Orange	G 50 VS Orange	G 50 LC Orange	G 50 LC Blanche	G 50 VLC Orange	G 50 VLC Blanche	H 50 S Orange	H 50 VS Orange	H 50 LC Orange	H 50 LC Jaune	H 50 VLC Orange	H 50 VLC Jaune
Cadre-embase robinet sortie à gauche ø 8				21 796		21 796						
Cadre-embase robinet sortie à gauche ø 10	21 962	21 962	21 963		21 963		21 962	21 962	21 963	21 964	21 963	21 964
Cartèr chaine droit orange-blanc, jaune-bl.	21 807	21 807	21 807	21 808	21 807	21 808	21 807	21 807	21 807	21 968	21 807	21 968
Carter gauche » »	21 791	21 791	21 791	21 810	21 791	21 810	21 965	21 965	21 965	21 966	21 965	21 966
Garde-boue avant (émaillé)	21 863	21 863					21 863	21 863				
Garde-boue avant INOX.....			21 123	21 123	21 123	21 123			21 123	21 123	21 123	21 123
Garde-boue AR pour feu 19863 standard ..	21 786	21 786					21 786	21 786				
Garde-boue AR pour feu ULO clignotant ..			21 799	21 800	21 799	21 800			21 799		21 799	
Garde-boue AR pour feu NOVI clignotant .			21 803	21 804	21 803	21 804			21 803	21 980	21 803	21 980
Garde-Boue pour adaptation des sacoches							21 992	21 992	21 993	21 980	21 993	21 980
Bras arrière oscillant	21 854	21 854	21 854	21 139	21 854	21 139	21 854	21 854	21 854	31 981	21 854	21 981
Jeu de tringles de GB avant (orange)	21 864	21 864					21 864	21 864				
Pont de GB avant (orange)	21 865	21 865					21 865	21 865				
Jeu de tringles de GB avant (chromé)			21 125	21 125	21 125	21 125			21 125	21 125	21 125	21 125
Pont de GB avant (chromé)			21 124	21 124	21 124	21 124			21 124	21 124	21 124	21 124
Porte bagages complet (émaillé)	21 855	21 855	21 855	21 141	21 855	21 141	21 855	21 855	21 855		21 855	
Porte bagages complet (chromé).....										21 974		21 974
Jeu de joncs carters (orange)	21 961	21 961	21 961		21 961		21 961	21 961	21 961		21 961	
Jeu de joncs carters (gris métallisé)				21 960		21 960				21 969		21 969

Les références indiquées sur l'illustration ci-contre, sont celles des pièces émaillées "orange".

Pour les autres teintes, consulter le tableau ci-dessus.

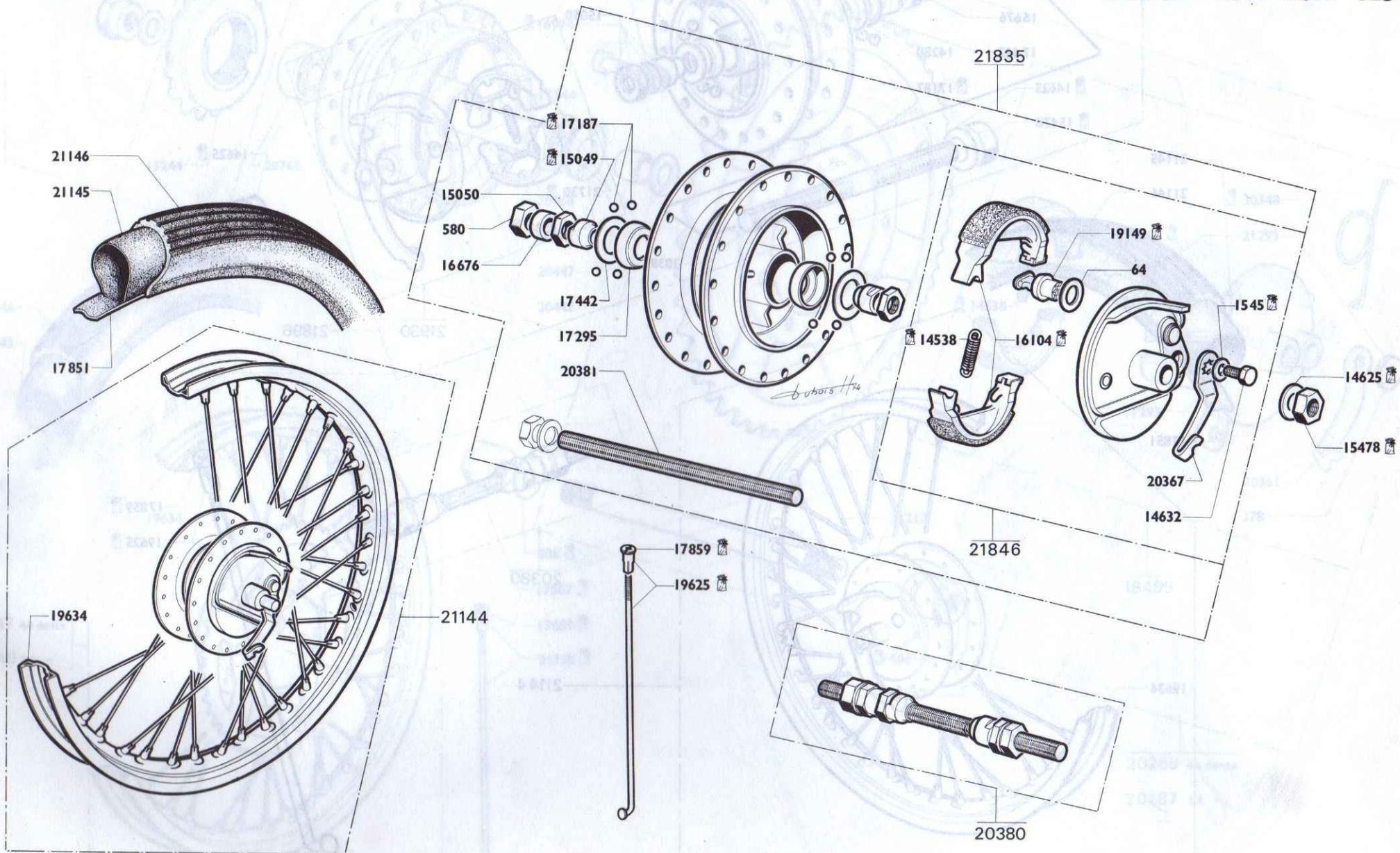
G 50 S - LC - VS - VLC
H 50 S - LC - VS - VLC

Moyeu avant ATOM



Moyeu avant LELEU

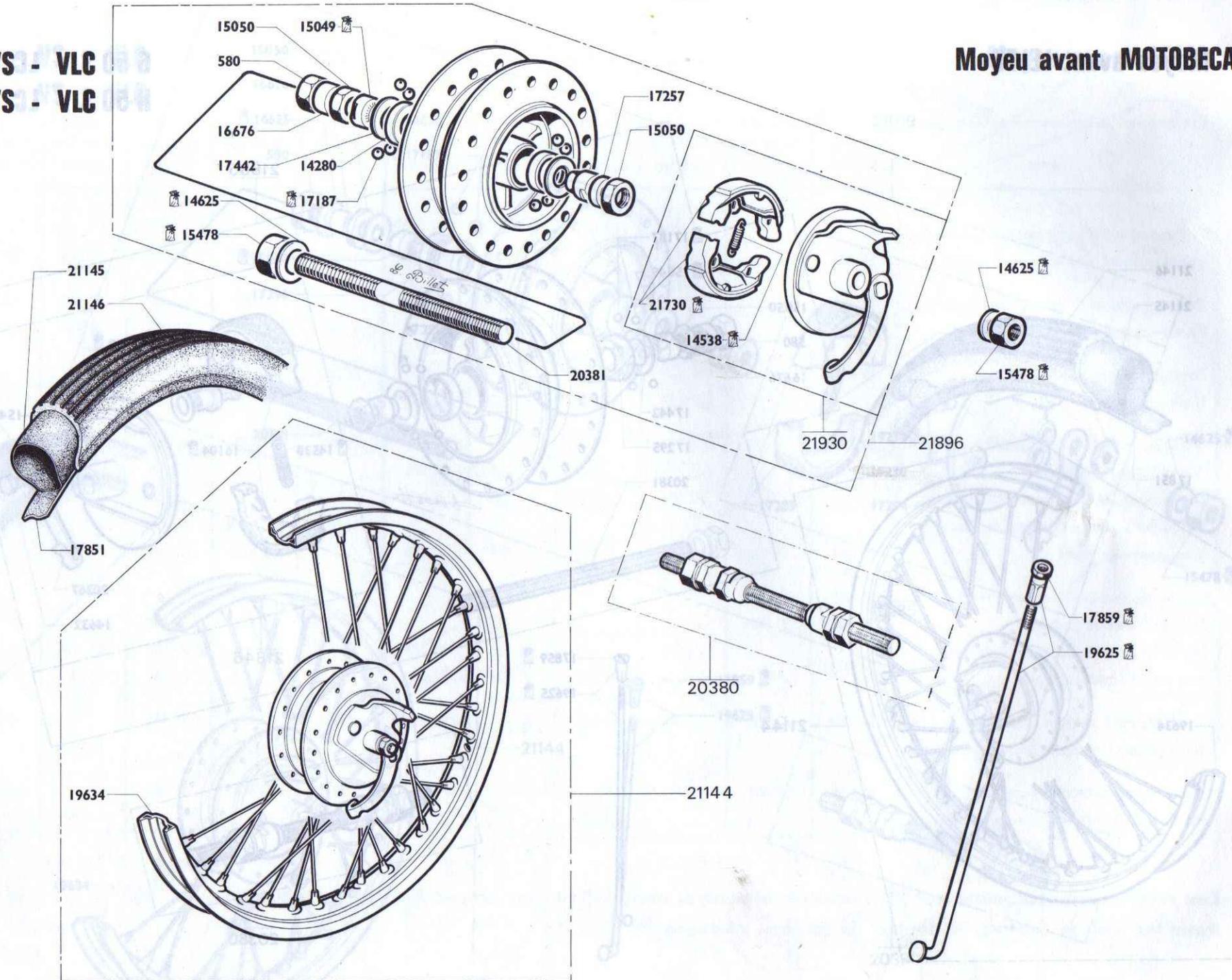
G 50 S - LC - VS - VLC
 H 50 S - LC - VS - VLC



= Pièces conditionnées. Pour quantités voir tarif.

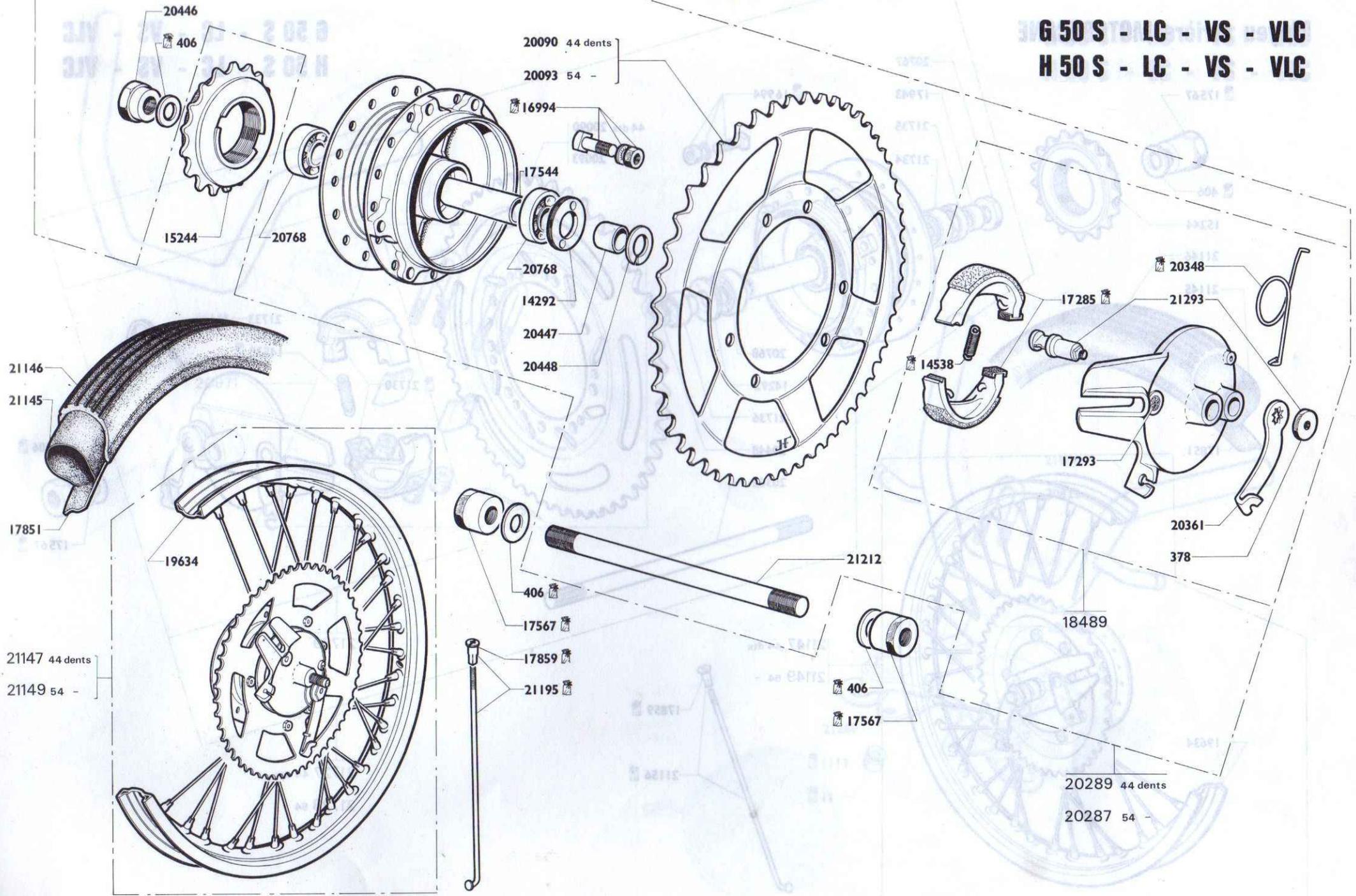
G 50 S - LC - VS - VLC
 H 50 S - LC - VS - VLC

Moyeu avant MOTOBECANE

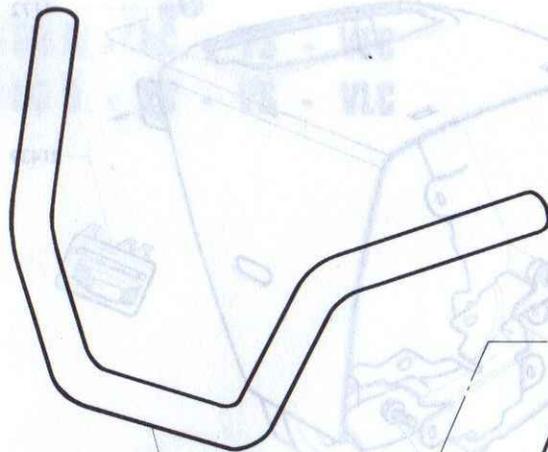


Moyeu arrière ATOM

G 50 S - LC - VS - VLC
H 50 S - LC - VS - VLC

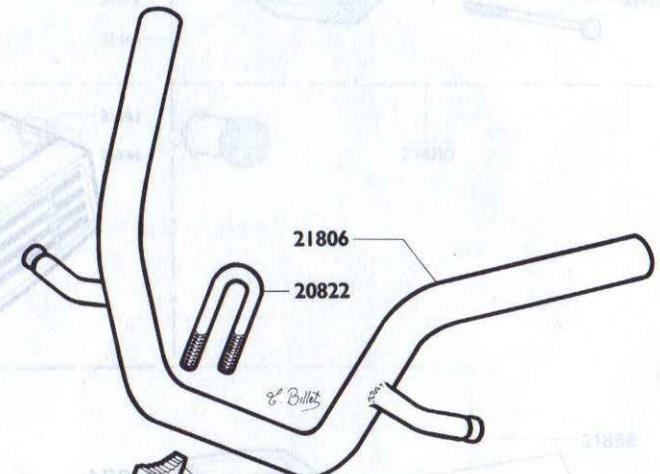
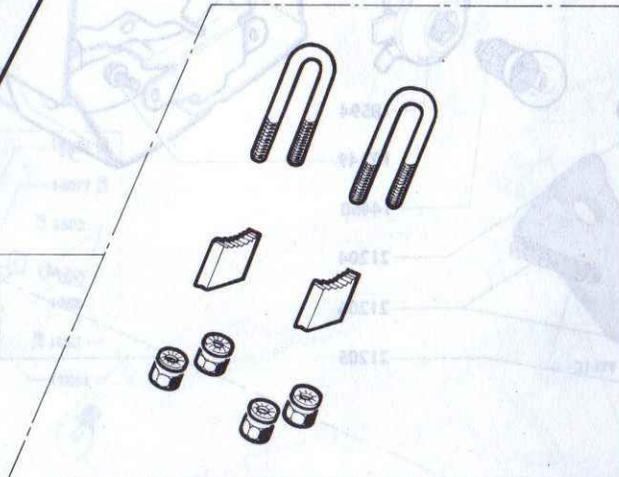


G 50 S - LC - VS 2 - VLC
H 50 S - LC - VS 2 - VLC



21143

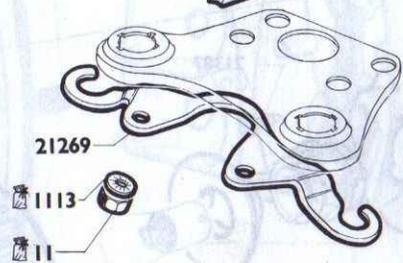
20971



21806

20822

20006

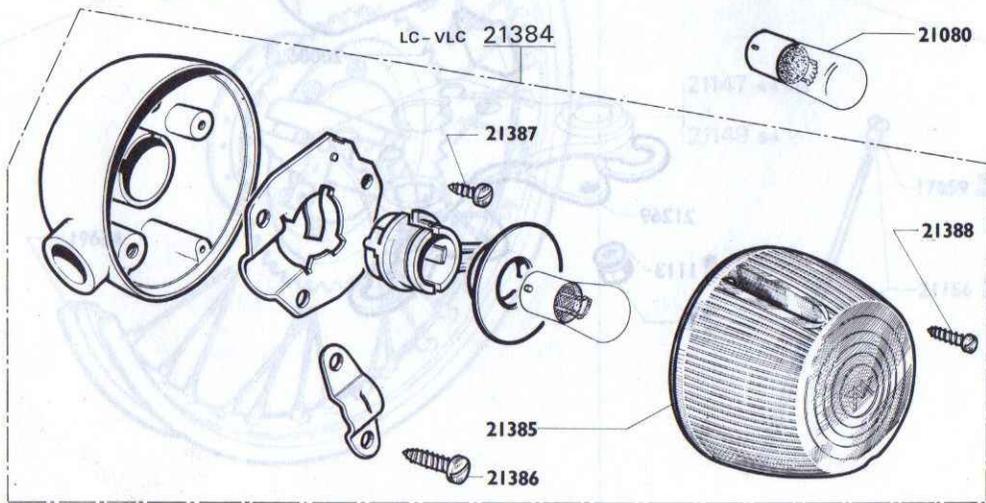
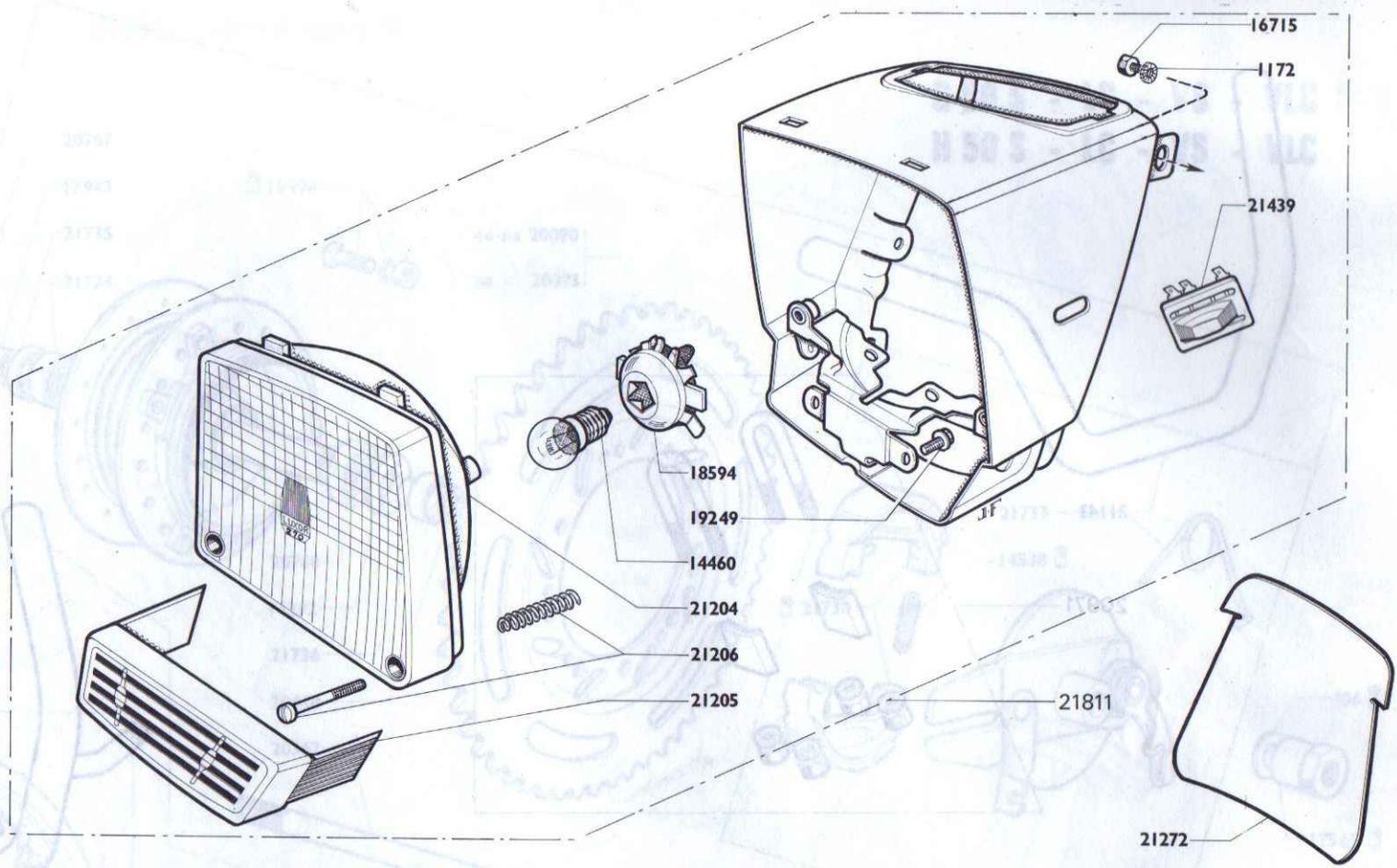


21269

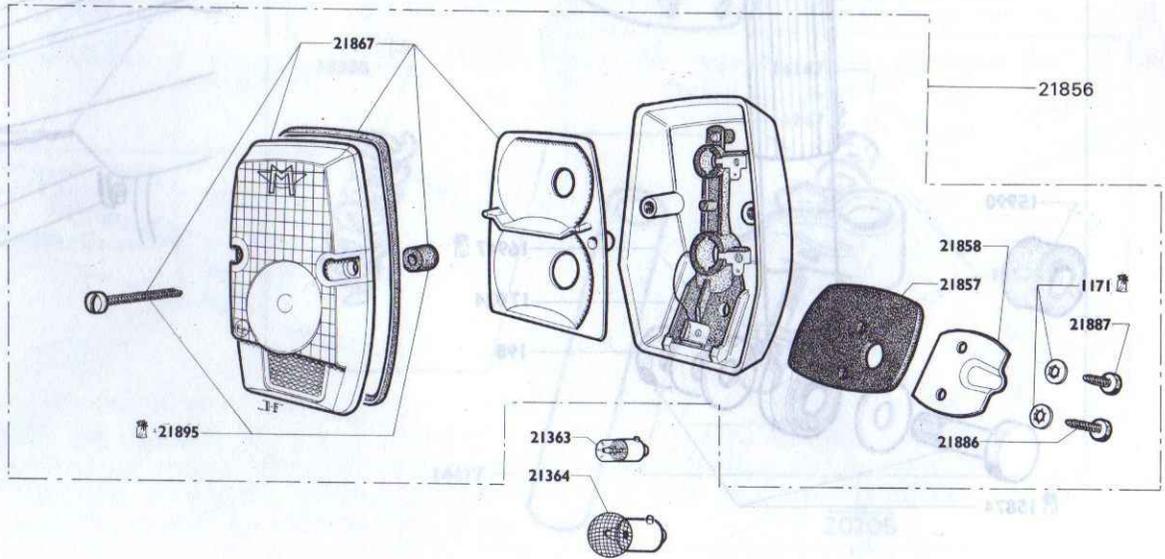
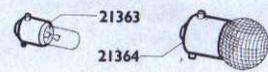
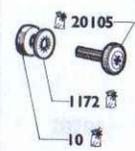
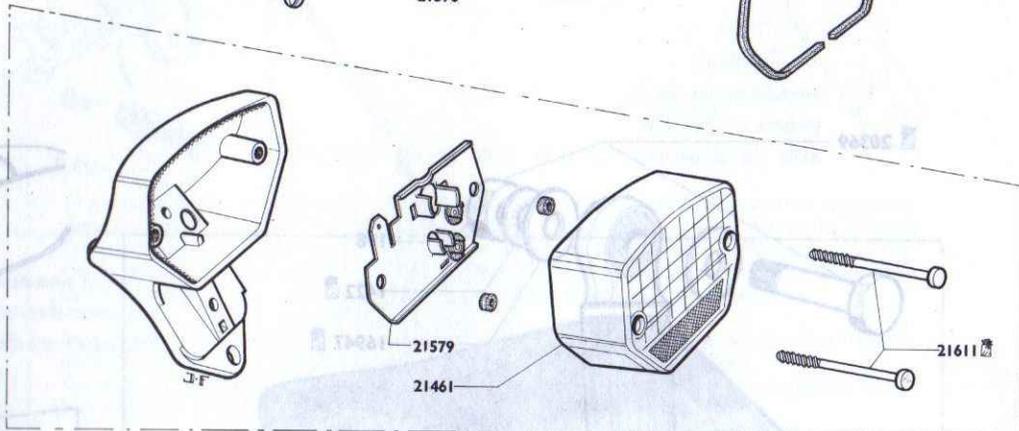
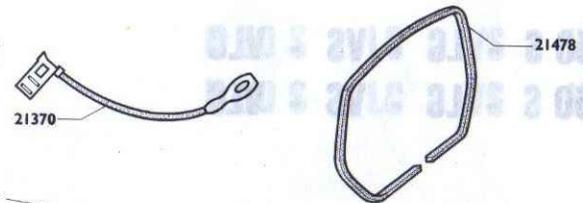
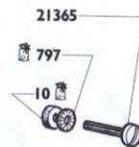
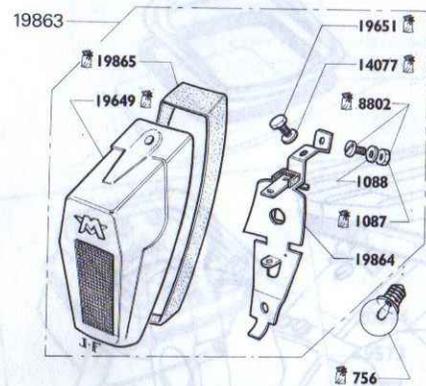
21113

11

G 50 S - LC - VS - VLC
H 50 S - LC - VS - VLC

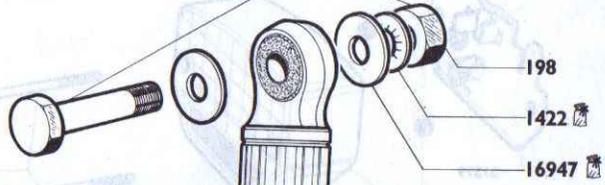


G 50 S - LC - VS - VLC
H 50 S - LC - VS - VLC

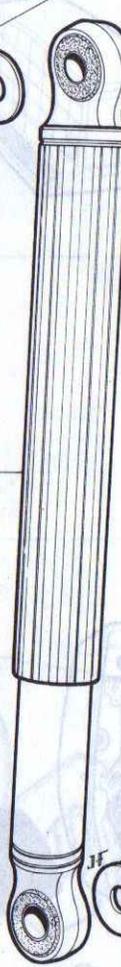


G 50 S - LC - VS - VLC
H 50 S - LC - VS - VLC

20369



16720



15990

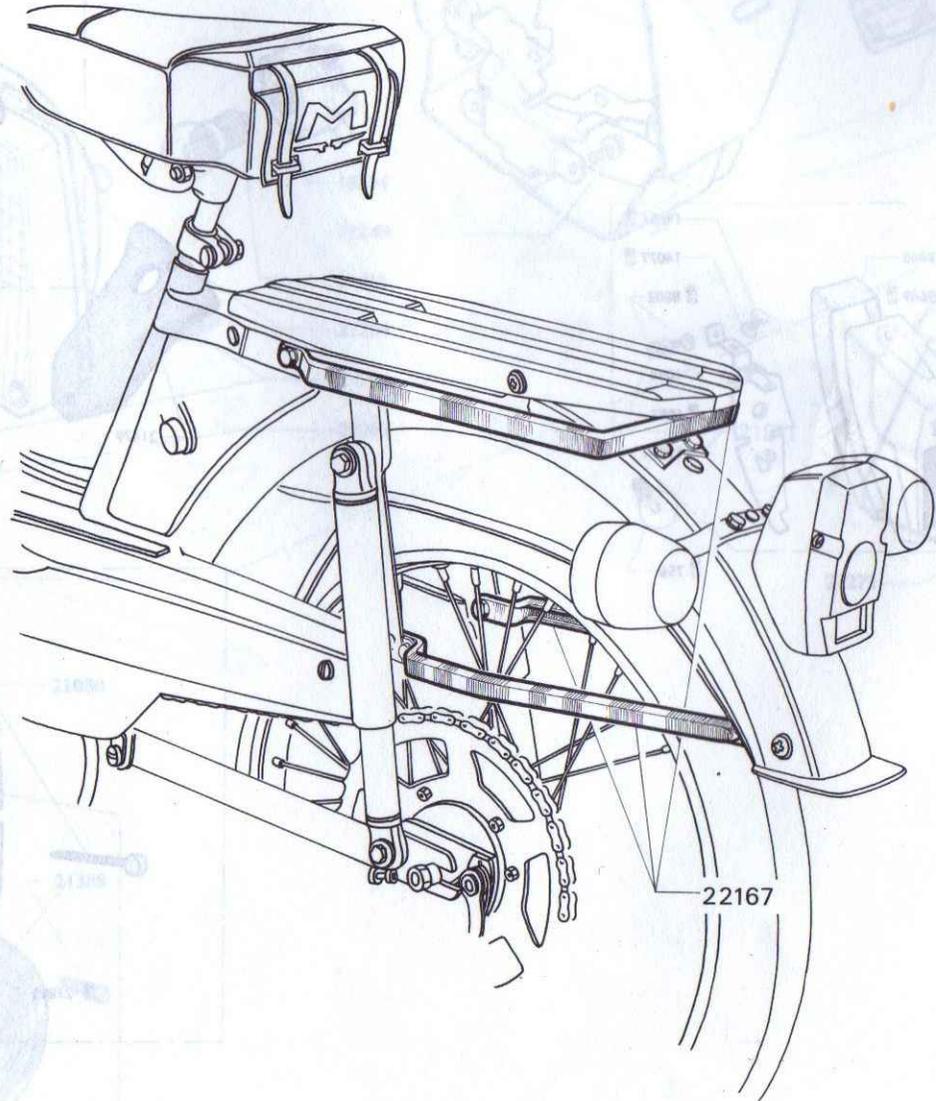
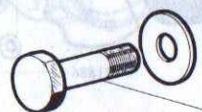


16947

17024

198

15874



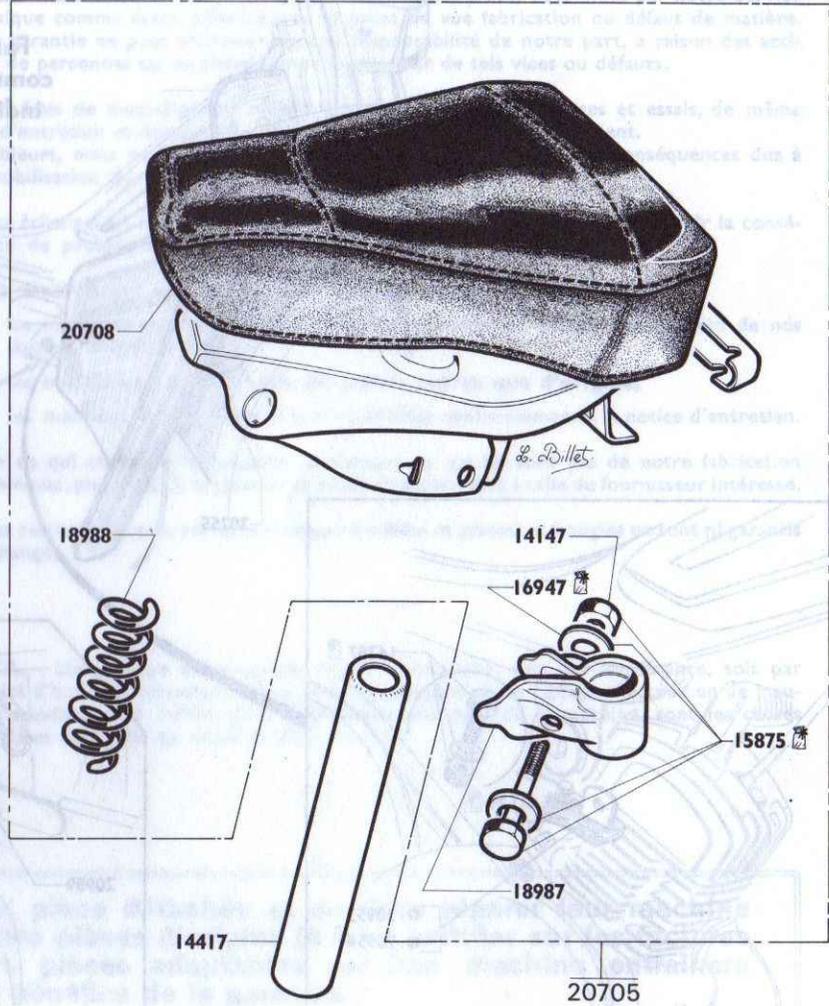
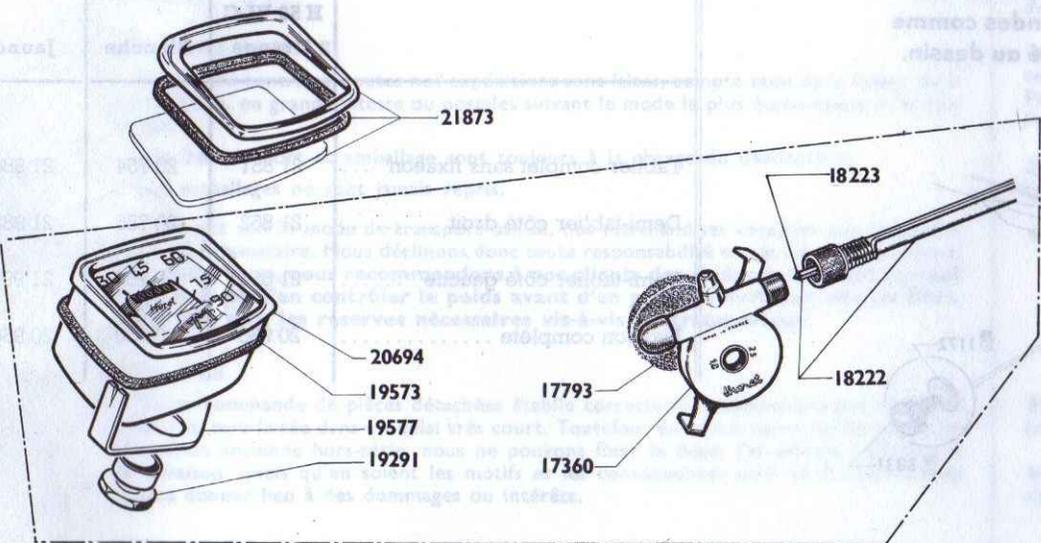
22167

G 50 S - LC - VS - VLC
H 50 S - LC - VS - VLC

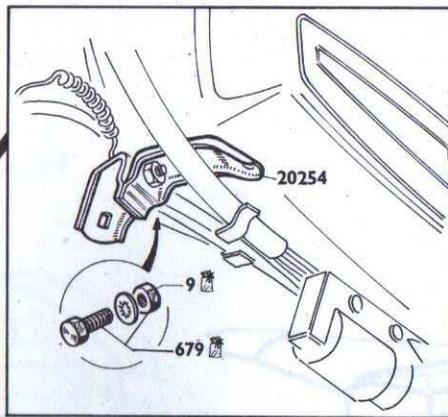
SELA ENNEG SETON TABLIER - FIXATION



Position
impérative de la
pièce n° 20324
vue de dessous

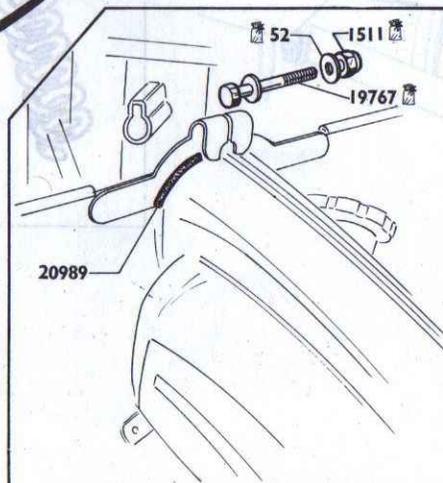
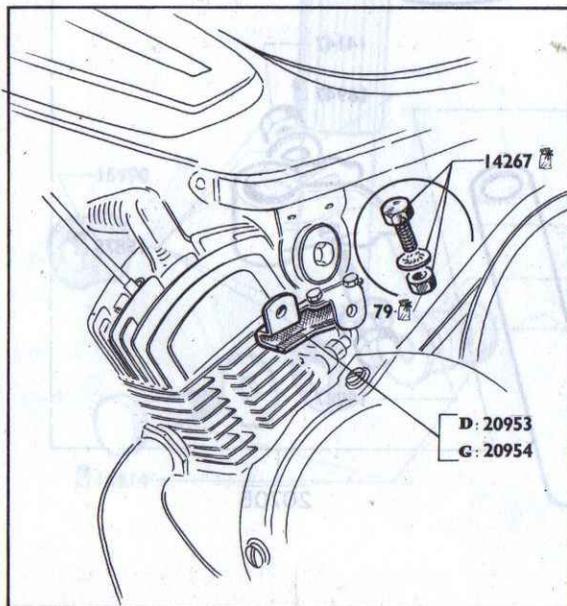
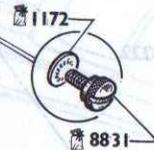
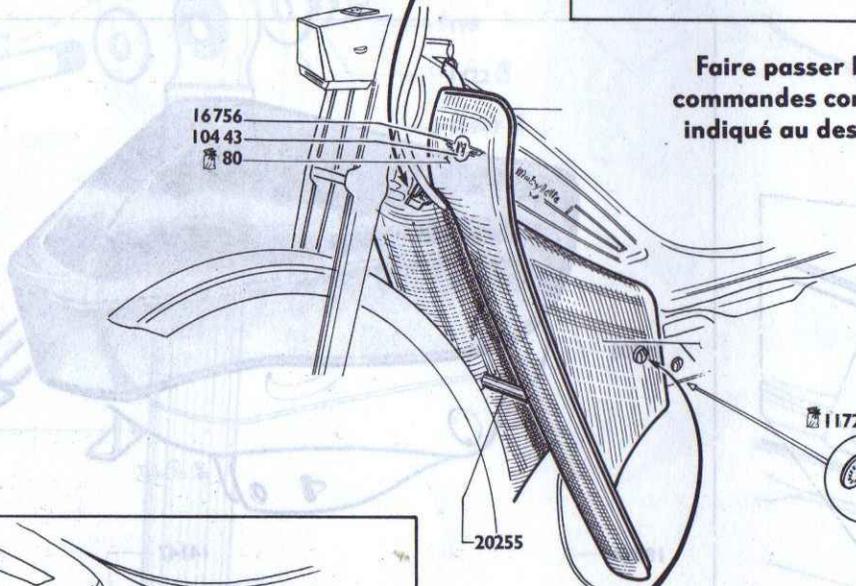


Avant de la machine



Faire passer les commandes comme indiqué au dessin.

16756
10443
80



TABLIER - FIXATION

	G 50 S G 50 VS G 50 LC G 50 VLC H 50 S H 50 VS H 50 LC H 50 VLC	G 50 LC G 50 VLC	H 50 LC H 50 VLC
	Orange	Blanche	Jaune
Tablier complet sans fixation ...	21 851	20 754	21 988
Demi-tablier côté droit	21 852	20 755	21 989
Demi-tablier côté gauche	21 853	20 756	21 990
Fixation complète	20 950	20 950	20 950

Les références indiquées sur l'illustration ci-contre, sont celles des pièces émaillées "orange".

Pour les autres teintes, consulter le tableau ci-dessus.

 = Pièces conditionnées. Pour quantités voir tarif.

NOTES GÉNÉRALES

PRIX

Les prix appliqués sont en vigueur le jour de la livraison sans qu'aucune indication antérieure puisse être invoquée comme un engagement.

En conséquence, les prix portés aux tarifs en vigueur ne sont donnés qu'à titre indicatif et peuvent être modifiés à tout moment sans préavis, suivant les cours de matières premières.

EXPÉDITIONS

Sauf ordre contraire, toutes nos expéditions sont faites, compte tenu de la valeur de la marchandise, en grande vitesse ou postales suivant le mode le plus économique et le plus rapide.

- Les frais de port et emballage sont toujours à la charge du destinataire.
- Les emballages ne sont jamais repris.

Quel que soit le mode de transport utilisé, nos marchandises voyagent aux risques et périls du destinataire. Nous déclinons donc toute responsabilité en cas de perte ou avarie. **En conséquence, nous recommandons à nos clients de vérifier très attentivement leurs colis et d'en contrôler le poids avant d'en prendre livraison, afin de faire, le cas échéant, les réserves nécessaires vis-à-vis du transporteur.**

DÉLAIS

Toute commande de pièces détachées établie correctement comme indiqué en fin de catalogue, sera livrée dans un délai très court. Toutefois, en ce qui concerne les pièces de fabrication ancienne hors-série, nous ne pouvons fixer le délai. Par ailleurs tout retard de livraison, quels qu'en soient les motifs et les conséquences pour le demandeur, ne pourra donner lieu à des dommages ou intérêts.

RETOURS

Les marchandises en retour éventuel doivent nous être adressées **franco de port à domicile après avis préalable**. Aucune marchandise ne sera reprise sans l'indication exacte du numéro de facture.

Aucune réclamation ne sera prise en considération passé un délai de huit jours suivant la réception.

CONDITIONS DE GARANTIE

1^o La garantie de nos machines est de six mois. Elle se limite exclusivement au remplacement ou à la remise en état, à notre convenance, des pièces reconnues par notre Service Technique comme étant défectueuses au point de vue fabrication ou défaut de matière. Cette garantie ne peut entraîner aucune responsabilité de notre part, à raison des accidents de personnes ou de choses ayant pu résulter de tels vices ou défauts.

2^o Les frais de main-d'œuvre relatifs aux démontages, remontages et essais, de même ceux d'entretien et de port aller et retour, restent à la charge du client. Par ailleurs, nous ne participons pas, et en aucun cas, aux frais et conséquences dus à l'immobilisation du véhicule.

3^o Les échanges et les remises en état au titre de la garantie ne peuvent avoir la conséquence de prolonger la durée de celle-ci.

4^o Ne bénéficieront pas de la garantie telle que définie ci-dessus :

- les machines transformées, modifiées ou réparées en dehors des Ateliers de nos Agents officiels,
- les machines réparées à l'aide de pièces autres que d'origine,
- les machines qui n'auraient pas été lubrifiées conformément à la notice d'entretien.

5^o En ce qui concerne les organes et accessoires qui ne sont pas de notre fabrication (roulements, pneus, etc.), la garantie se limite intégralement à celle du fournisseur intéressé.

6^o Les ressorts, lampes, verres, commandes (câbles et gaines) et bougies ne sont ni garantis ni échangés.

NOTA. - Un manque de graissage, même momentané, soit par insuffisance, soit par l'emploi d'huile de mauvaise qualité, ainsi qu'une période de rodage effectuée en de mauvaises conditions de même qu'une utilisation anormale de la machine, sont les causes principales de perte du bénéfice de garantie.

Nous recommandons instamment à nos clients de prendre la pièce détachée et de faire réparer leur machine exclusivement chez nos agents officiels. Par ailleurs d'exiger des pièces d'origine (à faire certifier sur les factures qui leur seront remises) car le montage d'une ou plusieurs pièces adaptables sur leur machine entraînera indiscutablement la perte totale du bénéfice de la garantie.



MOTOBECANE

SOCIÉTÉ ANONYME AU CAPITAL DE 43.506.900 Frs
R.C. SEINE 54 B 7011 C.C.P. PARIS 1597-97



MOTOCONFORT

SOCIÉTÉ ANONYME AU CAPITAL DE 8.057.550 Frs
R.C. SEINE 54 B 7009 C.C.P. PARIS 1597-98

Siège Social : **16, Rue Lesault** - 93502 PANTIN
Tél. : 845-27-94 (lignes groupées)

MAGASIN PIÈCES DÉTACHÉES :

13, Rue Beaurepaire — 93502 PANTIN

ATELIER DE RÉPARATIONS ET GARANTIE :

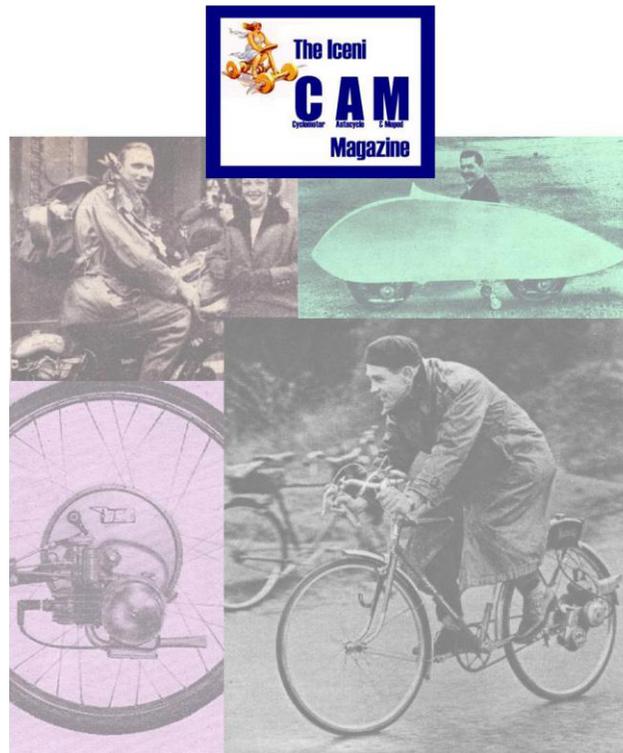
35, Rue Baudin — 93310 LE PRÉ-ST-GERVAIS

Toute la correspondance doit être adressée à :
Boîte Postale 202 - 93502 PANTIN

L'atelier de réparations, 35, rue Baudin, 93310 Le Pré-Saint-Gervais, est ouvert tous les jours, sauf le Samedi, de 8 h. à 11 h. et de 13 h. à 17 h. Le Vendredi fermeture à 15 heures 30.

Le service Pièces Détachées, 13, rue Beaurepaire à 93502 Pantin est ouvert tous les jours, sauf le Samedi, de 8 h. à 11 h. 30 et de 13 h. 30 à 17 h. Le Vendredi fermeture à 15 heures 30.

IceniCAM On-Line Library



www.icenicam.org.uk